



en

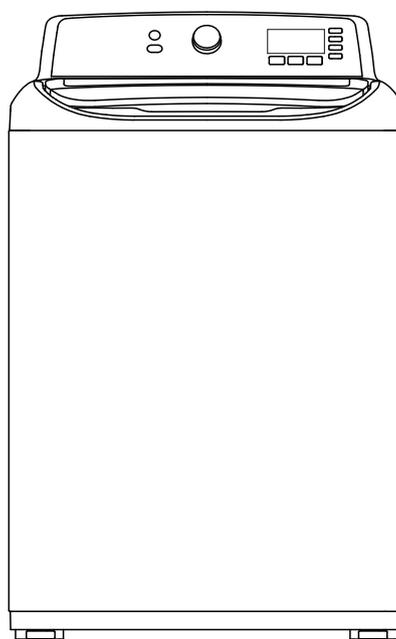
Top-Load Washer

Power supply: 120V  
Frequency: 60Hz

Warning:  
Before using this product,  
please read this manual carefully  
and keep it for future reference.  
The design and specifications  
are subject to change without  
prior notice for product  
improvement. Consult with your  
dealer or manufacturer for  
details.

version A

## USER MANUAL & INSTALLATION INSTRUCTIONS



MODEL NUMBER  
MLV41N1AWWC  
[www.midea.com/ca](http://www.midea.com/ca)

## Dear user

**THANK YOU and CONGRATULATIONS** on your purchase of this high-quality Midea product. Your Midea washer is designed for reliable, trouble-free performance. Please take a moment to register your new washer.

Register your new washer at  
**[www.midea.com/ca/support/Product-registration](http://www.midea.com/ca/support/Product-registration)**

For future reference, record your product model and serial numbers located on the inside frame of the washer.

Model Number \_\_\_\_\_

Serial Number \_\_\_\_\_

## Contents

Important Safety Instructions .....	3
Features .....	7
Package contents .....	7
Main components .....	8
Control panel .....	9
Unpacking your washer .....	10
Choosing a location .....	11
Washer dimensions and installation measurements .....	11
Electrical requirements .....	13
Water requirements .....	14
Drainage requirements .....	14
Installing your washer .....	15
Tools you will need .....	15
Step-by-Step instructions .....	15
Using your washer .....	22
Washing a load of laundry .....	22
Setting the child lock .....	25
Washer options and settings .....	25
Maintaining your washer .....	26
Cleaning the exterior .....	26
Cleaning the interior .....	26
Cleaning the control panel .....	26
Cleaning the detergent, bleach, or softener compartment .....	26
Cleaning the tub .....	26
Storing your washer .....	26
Troubleshooting .....	26
Understanding the error codes .....	28
Fabric Care Chart .....	29

## Important Safety Instructions

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

This User Guide contains important information on the installation, use, and care of your appliance. Please read this guide carefully before installation and operation of this machine to prevent injury and property damage.

The Warnings and Important Safety Instructions in this guide do not cover all possible conditions and situations that may occur. It is your responsibility to use common sense, caution, and care when installing, maintaining, and operating your washer.



This indicates that hazards or unsafe practices may cause serious personal injury or death .



#### WARNING

To reduce the risk of fire, explosion, electric shock, or personal injury when using your washing machine, you SHOULD follow these basic safety precautions.



#### CAUTION

This indicates that hazards or unsafe practices may cause minor personal injury or property damage .



This symbol indicates that there are important operating and maintenance instructions in the literature accompanying your washing machine.



State of California Proposition 65 Warnings  
The California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act requires the Governor of California to publish a list of substances known to the State of California to cause cancer, birth defects, or other reproductive harm, and requires businesses to warn of potential exposure to such substances. This product contains a chemical known to the State of California to cause cancer, birth defects, or other reproductive harm. This appliance can cause low-level exposure to some of the substances listed, including benzene, formaldehyde, and carbon monoxide.

Cancer and Reproductive Harm  
- [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).



#### WARNING

Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

#### Basic Precautions



#### WARNING

- 1 Read all instructions before using the appliance.
- 2 Use this appliance only for its intended purpose as described in this User Guide.
- 3 Before use, the washer must be properly installed as described in this guide.
- 4 Always follow the fabric care instructions supplied by the garment manufacturer.
- 5 Do not wash or dry articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with gasoline, dry-cleaning solvents, or other flammable or explosive substances as they give off vapors that could ignite or explode.
- 6 Do not allow children to play on or in the appliance. Close supervision of children is necessary when the appliance is used near children.
- 7 Before the appliance is removed from service or discarded, remove the lid of the washing compartment.
- 8 Do not reach into the appliance if the tub is moving.
- 9 Do not install or store this appliance where it will be exposed to the weather or freezing temperatures.
- 10 Do not tamper with the controls.
- 11 Do not repair or replace any part of the appliance or attempt any servicing unless it is specifically recommended in the user-maintenance instructions or in published user-repair instructions that you understand.

## SAFETY and PRECAUTIONS

- 12 Hydrogen gas is explosive. If the hot water system has not been used for two weeks or more, before using a washer, turn on all hot water faucets and let the water flow from each for several minutes. This will release any accumulated hydrogen gas. The gas is flammable, so do not smoke or use an open flame during this time.
- 13 Keep the area underneath and around your appliance free of combustible materials (lint, paper, rags, and so on), gasoline, chemicals, and other flammable vapors and liquids.
- 14 Do not place items exposed to cooking oil in your washer. Items contaminated with cooking oil may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
- 15 This washer is not designed for maritime use or for mobile installations such as in RVs, aircraft, and other mobile platforms.
- 16 Turn off the water faucets and unplug the washer if the machine is to be left for an extended period of time, such as during vacations.
- 17 Packaging material can be dangerous for children. There is a risk of suffocation! Keep all packaging away from children.
- 18 Always check the inside of the washer for foreign objects before loading laundry. Keep the lid closed when not in use.
- 4 Plug the power plug into the wall socket firmly. Do not use a damaged power plug, or loose wall socket, because this may result in electric shock or fire.
- 5 Do not pull or excessively bend the power cord. Do not twist or tie the power cord.
- 6 Do not hook the power cord over a metal object, place a heavy object on the power cord, insert the power cord between objects, or push the power cord into the space behind the appliance, because this may result in electric shock or fire.
- 7 Do not pull the power cord when unplugging the power plug.
  - Unplug the power plug by holding the plug.
  - Failing to do so may result in electric shock or fire.
- 8 If the power plug or power cord are damaged, contact your nearest service center.
- 9 Do not install on carpet. Install the washer on a level and solid floor that can support its weight. Failure to do so may result in abnormal vibrations, noise, or problems with the product.
- 10 The washer is heavy. Two or more people may be needed to install and move the appliance. Failure to do so may result in bodily or other injuries.
- 11 Store and install the washer where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to outdoor weather conditions. Failure to do so may result in serious leak damage.
- 12 Position the appliance so that the power plug is easily accessible. Failure to do so may result in electric shock or fire due to an electrical short circuit.
- 13 Failure to follow all of the safety warnings in this guide may result in property damage, or injury to persons.



### WARNING

#### Installation Warnings and Precautions

- 1 Plug the power cord into an AC 120V/60Hz wall socket rated at 15 amps or higher. Use the socket for this washer only. Do not use an extension cord.
  - Sharing a wall socket with another appliance, using a power strip, or extending the power cord may result in electric shock or fire.
  - Do not use an electric transformer. It may result in electric shock or fire.
  - Make sure that the power voltage, frequency, and current match the product's specifications. Failing to do so may result in electric shock or fire.
- 2 Remove all foreign substances such as dust or water from the power plug terminals and contact points using a dry cloth on a regular basis.
  - Unplug the power plug and clean it with a dry cloth.
  - Failing to do so may result in electric shock or fire.
- 3 Plug the power plug into the wall socket in the right direction so that the cord runs towards the floor.
  - If you plug the power plug into the socket in the opposite direction, the electric wires within the cable may be damaged and this may result in electric shock or fire.



### WARNING

#### Use and Maintenance Warnings and Precautions

- 1 If the appliance is flooded, cut the power immediately and contact your nearest service center.
- 2 If the appliance emits a strange noise, a burning smell, or smoke, unplug the power plug immediately and contact your nearest service center. Failure to do so may result in electric shock or fire.
- 3 In the event of a gas leak (such as propane or LP gas), ventilate the area immediately. Do not turn any appliance or light on or off.
  - Do not use a ventilating fan.
  - A spark may result in an explosion or fire.
- 4 Do not force the washer lid open while the washer is operating (high-temperature washing, drying, or spinning).
  - Water flowing out of the washer may cause burns or cause the floor to be slippery. This may result in injury.
  - Forcing the lid open can damage the product or cause injury.

## SAFETY and PRECAUTIONS

Top-Load Washer

- 5 Make sure to remove the packaging (sponge, styrofoam) attached to the bottom of the washer before using it.
- 6 Do not insert your hand or a metal object under the washer. This may result in injury.
- 7 Do not attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug. This may result in electric shock, fire, or death.
- 8 Do not touch the power plug with wet hands. This may result in electric shock.
- 9 Do not turn the appliance off by unplugging the power plug while the washer is in operation. Plugging the power plug into the wall socket again may cause a spark and result in electric shock or fire.
- 10 Keep all packaging material well out of the reach of children, as packaging materials can be dangerous to children. If a child places a bag over his or her head, he or she may suffocate.
- 11 Do not let children or infirm persons use this washer unsupervised. Failure to do so may result in electric shock, burns, or injury.
- 12 Do not attempt to repair, disassemble, or modify the appliance yourself.
  - Do not use any fuse (such as copper, steel wire, etc.) other than the standard fuse.
  - If you need to repair or reinstall the appliance, contact your nearest service center.
  - Failure to do so may result in electric shock, fire, problems with the product, or injury.
- 13 If any foreign substance such as water enters the appliance in any area other than the tub, unplug the power plug and contact your nearest service center. Failure to do so may result in electric shock or fire.
- 14 If the water supply hose comes loose from the faucet and floods the appliance, unplug the power plug. Failure to do so may result in electric shock or fire.
- 15 Do not mix chlorine bleach with ammonia or acids such as vinegar. Incorrect usage can produce poisonous gas, resulting in serious injury.
- 16 Do not reach into the washer while parts are moving. Before loading, unloading, or adding items, press the **▶||/Start Pause** button and allow the tub to come to a complete stop before reaching inside. Failure to do so may result in electric shock, injury, or fire.
- 17 Do not allow children to play on or in the washer. Close supervision of children is necessary when the washer is used near children. As children grow, teach them the proper, safe use of all appliances. Failure to do so may result in serious injury.
- 18 Keep laundry products out of reach of children. Observe all warnings on product labels and follow them. Failure to do so may result in serious injury.
- 19 Disconnect this appliance from the power supply before attempting any user maintenance. Pressing the **⏻ Power** button does not disconnect this appliance from the power supply. Failure to do so may result in electric shock, injury, or fire.
- 20 Do not clean the appliance by spraying water directly onto it.
- 21 Do not use benzene, thinner, or alcohol to clean the appliance. This may result in discoloration, deformation, damage, electric shock, or fire.
- 22 Unplug the power plug when the appliance is not being used for long periods of time or during a thunder/lightning storm. Failure to do so may result in electric shock or fire.
- 23 Keep hands and foreign objects clear of the lid and latch area when closing the lid. Failure to do so may result in personal injury.
- 24 If the washer is contaminated by a foreign substance such as detergent, dirt, or food waste, unplug the power plug and clean the washer with a damp, soft cloth. Failure to do so may result in discoloration, deformation, damage, or rust.
- 25 The clear portion of the lid can be broken by a strong impact. Take care when using the washer. If the clear portion is cracked or broken, it may result in injury.
- 26 After a water supply failure or when reconnecting the water supply hose, open the faucet slowly.
- 27 Open the faucet slowly after a long period of non-use. The air pressure in the water supply hose or the water pipe may result in damage to a part or in water leakage.
- 28 If a drain error occurs during an operation, check if there is a draining problem. If the washer is used when it is flooded because of a draining problem, it may result in electric shock or fire due to an electrical short circuit. Do not insert your hand or a metal object under the washer. This may result in injury.
- 29 Insert laundry into the washer completely so that the laundry does not get caught in the lid. If laundry gets caught in the lid, it may result in damage to the laundry or the washer, or result in water leakage.
- 30 Make sure that the faucet is turned off when the washer is not being used.
- 31 Make sure that the water supply hose connectors are properly tightened. Failure to do so may result in property damage or injury.
- 32 Open the faucet and check if the water supply hose connector is firmly tightened and that there is no water leaking before using the product. If the water supply hose connectors are loose, it may result in water leakage.
- 33 Do not stand on top of the appliance or place objects (such as laundry, lighted candles, lighted cigarettes, dishes, chemicals, metal objects, etc.) on the appliance. This may result in electric shock, fire, problems with the product, or injury.
- 34 Do not operate the appliance with wet hands. This may result in electric shock.

---

## SAFETY and PRECAUTIONS

---

- 35 Do not spray volatile material such as insecticide onto the surface of the appliance. As well as being harmful to humans, it may also result in electric shock, fire, or problems with the product.
- 36 Do not place an object that generates an electromagnetic field near the washer. This may result in injury due to a malfunction.
- 37 Since the water drained during a high temperature wash or drying cycle is hot, do not touch the water. This may result in burns or injury.
- 38 Do not wash, spin, or dry water-proof seats, mats, or clothing.
- 39 Do not wash thick, hard mats even if the washer mark is on the care label. This may result in injury or damage to the washer, walls, floor, or clothing due to abnormal vibrations.
- 40 Do not operate the washer when the detergent dispenser is removed. This may result in electric shock or injury due to water leakage.
- 41 Do not insert your hand into the detergent dispenser after opening it. This may result in injury because your hand may be caught.
- 42 Do not place any non-laundry objects, such as shoes, food waste, or animals into the washer. This can cause abnormal vibrations that can damage the washer, and, in the case of pets, cause severe injury or death.
- 43 Do not press the buttons using sharp objects such as pins, knives, or fingernails. This may result in electric shock or injury.
- 44 Do not wash laundry contaminated by oils, creams, or lotions usually found in skin-care shops or massage clinics. This may result in the rubber seal becoming deformed and water leakage.
- 45 Make sure that the water inlet pipe is connected and the tap is opened before washing clothes.
- 46 Do not leave metal objects (safety pins, hair pins, and so on) or bleach in the tub for long periods of time. This may cause the tub to rust.
  - If rust appears on the surface of the tub, apply a neutral cleansing agent to the surface and use a sponge to clean it. Never use a metal brush.
- 47 Do not use hot water from water cooling/heating devices. This may result in problems with the washer.
- 48 Do not use natural hand-washing soap in the washer. If it hardens and accumulates inside the washer, it may cause problems with the product, discoloration, rust, or bad odors.
- 49 If using a washing net with this machine (not provided), do not wash laundry items such as bedding in the washing net. Doing so may result in injury due to abnormal vibrations. Place only smaller items, such as lace socks and lingerie, in the washing net.
- 50 Do not use hardened powdered detergent. If it accumulates inside the washer, it may result in water leakage.
- 51 Do not wash throw rugs or doormats. Doing so may cause sand to accumulate inside the washer, resulting in mechanical problems.

### **Grounding/Earthing**

- 1 This appliance must be properly grounded.
- 2 Do not ground the appliance to a gas pipe, plastic water pipe, or telephone line.
  - Improper grounding may result in electric shock, fire, explosion, or problems with the product.
  - Never plug the power cord into a socket that is not grounded correctly. Make sure that the socket you use is grounded in accordance with local and national codes.

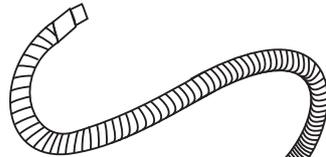
### **Choosing a Proper Location**

- 1 Do not install this appliance near a heater or inflammable material.
- 2 Do not install this appliance in a humid, oily, or dusty location, or in a location exposed to direct sunlight or water (rain drops).
- 3 Do not install this appliance in a location where gas may leak. Failure to do so may result in electric shock or fire.
- 4 If the washer is moved to a new location, have it checked and re-installed by a qualified service technician. Failure to follow this warning may result in electric shock or fire.

## Features

### Package contents

Make sure that the following items came with your washer:



Clamp



Drain hose



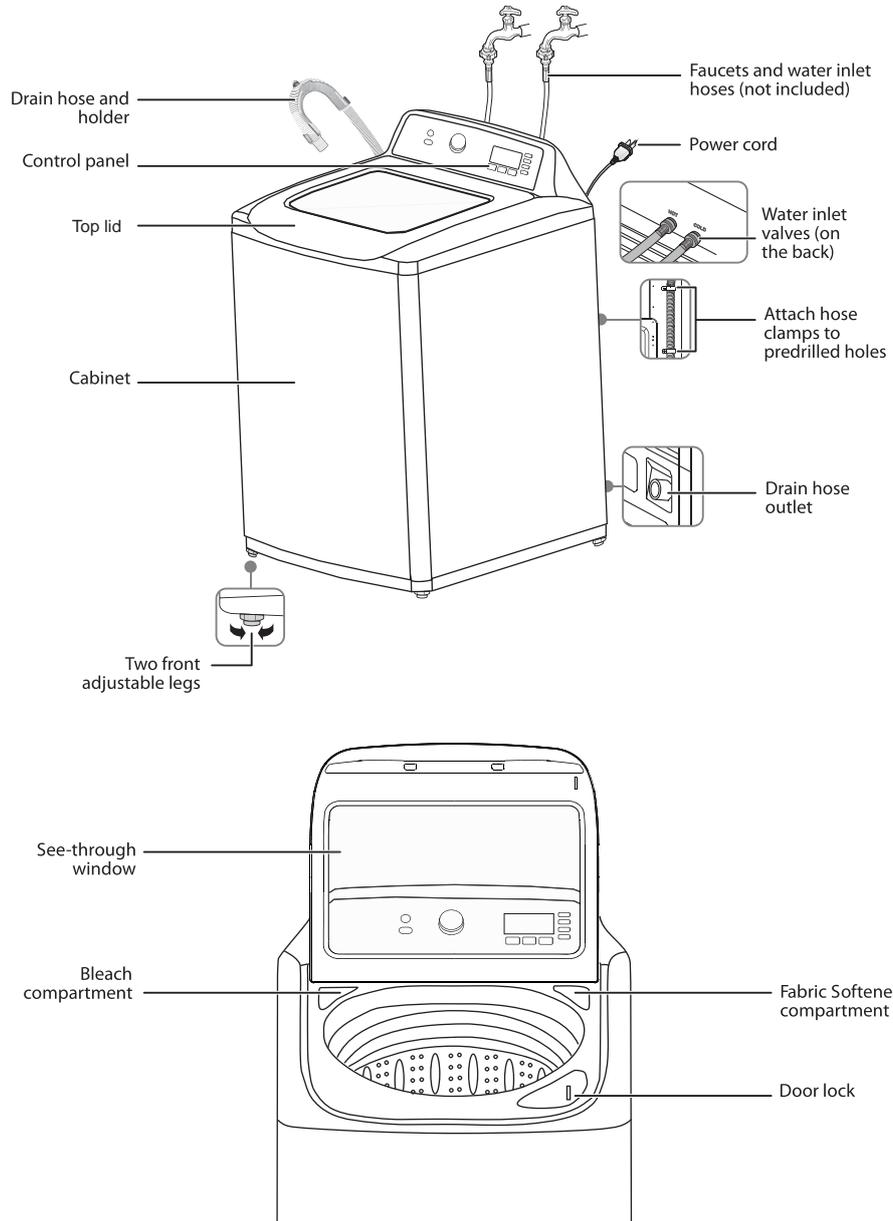
Hose holder



User Guide

# INSTALLATION INSTRUCTIONS

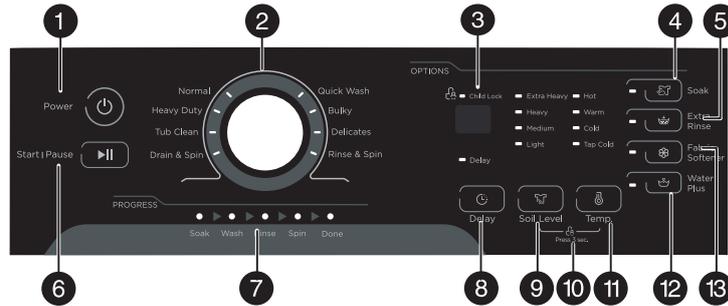
## Main components



# INSTALLATION INSTRUCTIONS

Top-Load Washer

## Control panel



#	ITEM	DESCRIPTION
1	⏻/Power button	Press to turn on your washer. Press again to turn off your washer. If you leave your washer on and do not press the <b>▶  /Start Pause</b> button within 10 minutes, your washer automatically turns off.
2	Cycle selector	Turn to select a wash cycle. The cycle you select determines the wash pattern for the cycle. For more information, see <a href="#">Washer options and settings</a> on page 25.
3	Digital display	<ul style="list-style-type: none"> <li>The initial display is the total time for the cycle you select.</li> <li>While your washer is running, the display shows the cycle process and time remaining in the cycle.</li> </ul> <p>Note: The time shown is an estimate based on normal operating conditions. External factors (such as the load size, room temperature, incoming water temperature, and water pressure) can affect actual time.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>If you set a delay time for the start of the cycle, the display shows the time when the cycle will start.</li> </ul>
4	Soak button	Press to select the <b>Soak</b> option. Press again to cancel. Select this option for heavily soiled items that need to soak to remove stains and heavy dirt. Soak occurs after the tub fills and detergent is added, but before the wash process. The agitator will rotate several times during the soak process.
5	Extra Rinse button	Press to add an extra rinse to the wash cycle. Press again to cancel.
6	▶  /Start Pause button	Press once to start the wash cycle. Press again to pause the cycle. If you pause the cycle, you can add or remove items, but you cannot change any settings. Press again to restart the cycle.
7	Cycle status lights	Light to indicate what part of the cycle your washer is in. For example, the <b>Soak</b> light turns on when your washer is in the <b>Soak</b> process.
8	Delay button	Press to select a time when you want the cycle to begin. You can set the time up to 24 hours in advance in one-hour increments. The display shows the time when the cycle will start. For more information, see <a href="#">Step 5: (Optional) Set a delayed start time</a> on page 23.
9	Soil Level button	Press to select the soil level. Different soil levels result in different washing times and wash cycle settings. For more information, see <a href="#">Washer options and settings</a> on page 25.
10	Child lock	Press and hold the <b>Soil Level</b> and <b>Temp</b> buttons at the same time for three seconds to turn on the child lock function. Press and hold these buttons again for three seconds to turn off the function. When the child lock function is turned on, the only button that works is the <b>⏻/POWER</b> button and the <b>Soil Level</b> and <b>Temp</b> buttons you use to turn off the child lock.
11	Temp button	Press to select the washing water temperature. The rinse water temperature is always cold.

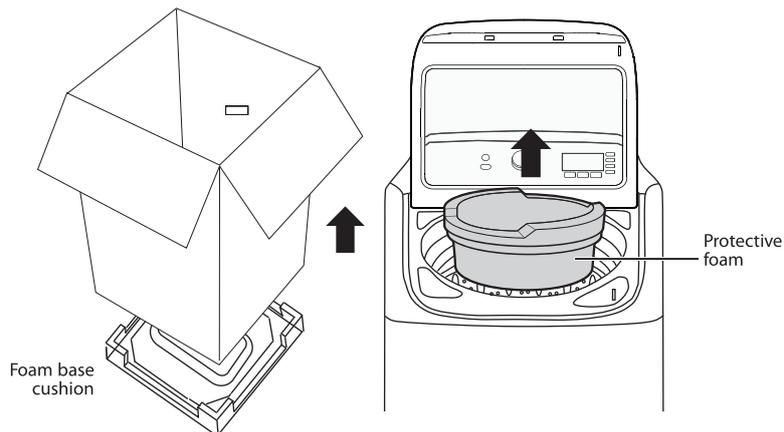
## INSTALLATION INSTRUCTIONS

#	ITEM	DESCRIPTION
12	<b>Water Plus</b> button	Press once to increase one higher water level. Press again to cancel this function. If the water level is already set to the highest, the level will not change.
13	<b>Fabric Softener</b> button	Add liquid fabric softener to the fabric softener compartment, then press this button. The fabric softener is added to the cycle at the correct time.

### Unpacking your washer

#### Warning

- Packing materials can be dangerous to children. Keep all packing materials (plastic bags, polystyrene, and so on) well out of the reach of children.
  - Do not operate your washer on the foam base cushion. Doing so will result in serious vibration, which could cause equipment damage or result in physical injury.
- Remove the packing box and lift the washer up and away from the foam base cushion. Open the lid of the washer to take out all accessories including the protective foam.



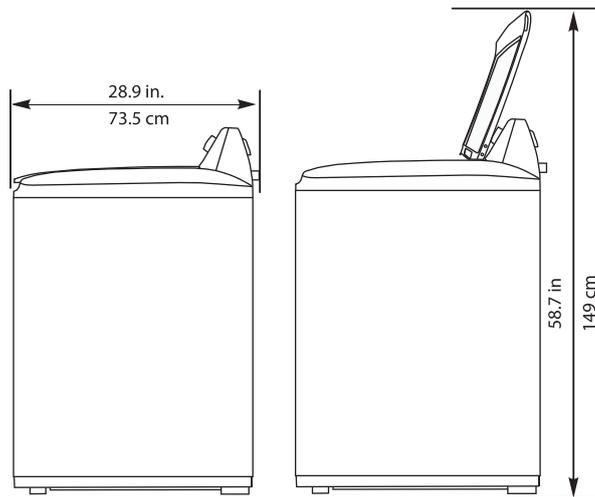
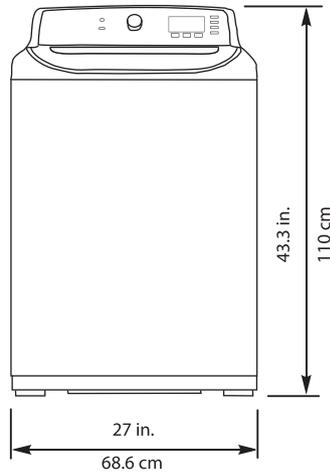
## Choosing a location

**Warning**

- Do not install your washer in areas where water may freeze, because your washer always retains some water in its water valve, pump, and hose areas. Frozen water can damage the belts, pump, hoses, and other components.
- Never install on a platform or weakly supported structure.

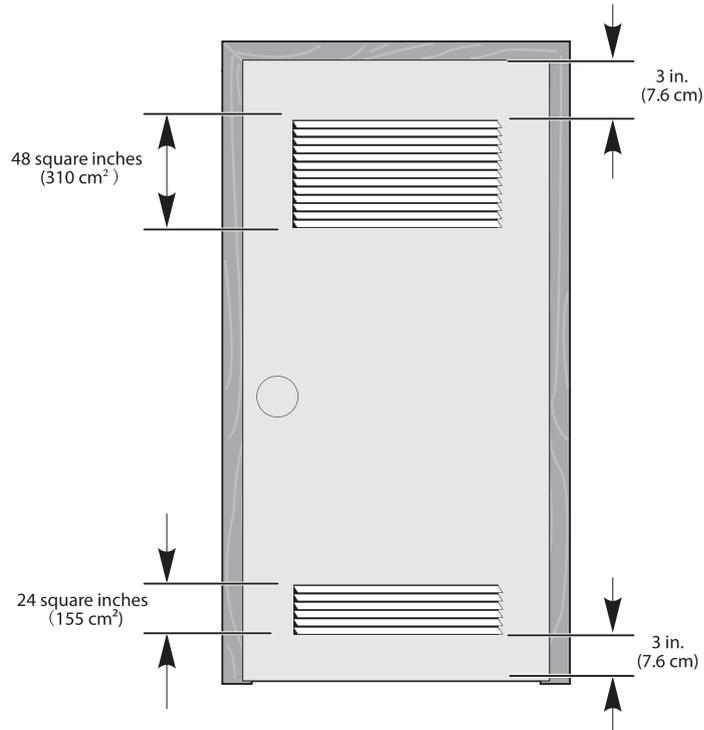
For best performance, you must install your washer on a solid, level floor. Wooden floors may need to be reinforced to minimize vibration or unbalanced load situations. Carpeting and soft tile surfaces can contribute to excessive vibration, which can cause your washer to move slightly during the spin cycle.

**Washer dimensions and installation measurements**



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

If you install your washer in an alcove or closet, the front of the closet must have two unobstructed air openings for a combined minimum total area of 72 sq.in. (465 sq.cm) with a minimum clearance of 3 in. (7.6 mm) at the top and bottom. A slatted door with equivalent space clearance is acceptable.

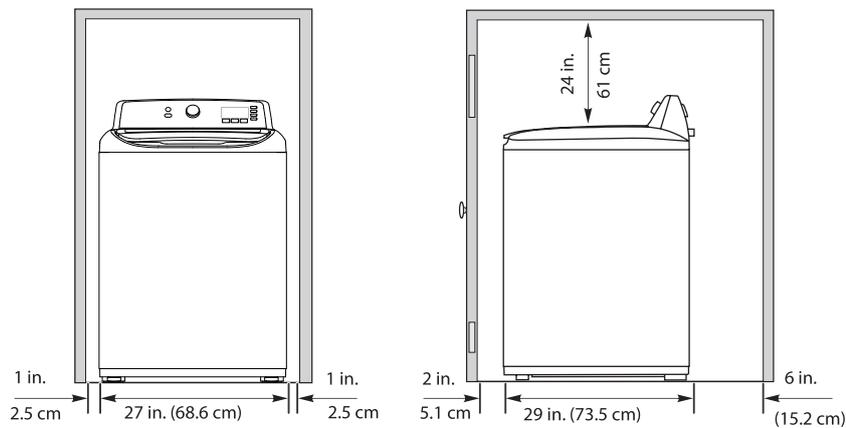


## Installing in an alcove or closet

Minimum clearances between your washer and adjacent walls or other surfaces are:

- **Either side:** 1 in. (2.5 cm)
- **Rear:** 6 in. (15.2 cm)
- **Closet Front:** 2 in. (5.1 cm)
- **Top:** 24 in. (61 cm)
- **Gap between the end of water valve and the wall:**
  - **Case 1:** If you connect the supply hose **after** you install your washer: Over 3.9 in. (10 cm)
  - **Case 2:** If you connect the supply hose **before** you install your washer: Over 2.8 in. (7 cm)

If you install your washer and dryer side-by-side in a closet, the closet front must have an unobstructed air opening of at least 72 square inches (465 square cm).



## Electrical requirements

### Warning

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS before operating this appliance.

Use a 120 Volt, 60Hz, 15 amp fuse or circuit breaker. We recommend an individual branch circuit that serves only your washer.

### Warning

Never use an extension cord.

### Electrical grounding is required for your washer.

You must ground your washer. In the event of a malfunction or breakdown, grounding reduces the risk of electric shock by providing a path of least resistance for the electric current.

Your washer is equipped with a power cord with a three-pronged grounding plug for use in a correctly installed and grounded outlet.

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

---

The outlet must be correctly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

### Warning

- You are responsible for providing adequate electrical services for your washer.
- An incorrectly connected equipment-grounding conductor can increase the risk of electrical shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are not sure whether your washer is grounded correctly.
- Do not modify the power cord plug that came with your washer. If the plug does not fit the outlet, have the correct type outlet installed by a qualified electrician.
- To prevent unnecessary risk of fire, electrical shock, or personal injury, all wiring and grounding must be done in accordance with the National Electrical Code ANSI/FNPA, No.70 Latest Revision and local codes and ordinances.
- Never connect the ground wire to plastic plumbing lines, gas lines, or hot water pipes.

### Water requirements

To fill your washer in the correct amount of time, the water pressure needs to be between 14 and 116 psi (100 to 800 kPa).

If the water pressure is less than 14 psi (100 kPa):

- The water valve may fail or may not shut off completely.
  - The time it takes to fill your washer may be longer than the time your washer controls allow. Your washer will turn off and report an error. A time-limit is built into the controls to prevent flooding in your home if a hose becomes loose.
  - Water inlet hoses must be purchased separately. You can buy inlet hoses in various lengths up to 8 ft. (240 cm).
- To avoid the possibility of water damage:
- Make sure that the water faucets are easily accessible.
  - Turn off the faucets when you are not using your washer.
  - Periodically check to make sure that water is not leaking from the water hose fittings.

### Drainage requirements

#### Note

The drain hose is attached to the washer at the factory.

- The recommended height for the drain standpipe is 48 in. (122 cm).
- The drain hose must be routed through the drain hose clip to the standpipe.
- The standpipe must be large enough to accept the outside diameter of the drain hose.

## Installing your washer

### Tools you will need



Pliers



Phillips screwdriver



Level



Flat-head screwdriver



Wrench

### Step-by-Step instructions

#### Step 1: Select a location

Before you install your washer, make sure that the location:

- Is a hard, level surface without carpeting or soft flooring that can obstruct ventilation.
- Is away from direct sunlight.
- Has adequate ventilation.
- Is not exposed to freezing temperatures (32° F or 0° C).
- Is away from heat sources such as oil or gas.
- Has enough space so that the washer does not rest on its power cord.

#### Step 2: Connect the water hoses

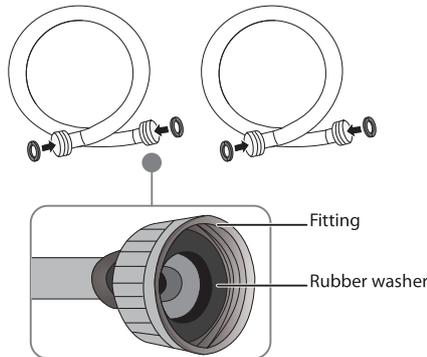
##### Note

The water supply hoses are not supplied with your washer and must be purchased separately.

##### Caution

- Use new water supply hoses. Using old hoses can result in leakage or overflow that can damage your property.
- Do not connect multiple water supply hoses together to increase the length of the hose. Hoses connected this way can leak and cause electrical shock. If a hose is too short, replace the hose with a longer, high-pressure hose.

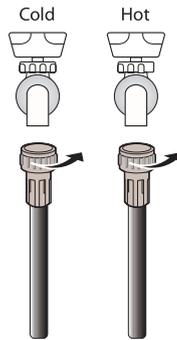
- 1 Make sure that there are rubber washers inside the fittings at both ends of each new water hose. Installing the water supply hoses without rubber washers can cause water leakage.



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

---

- 2 Tighten the hose and faucet fittings by hand until they are snug, then tighten them an additional two-thirds of a turn with pliers or a wrench. Pull the water supply hoses downwards to make sure that they are connected securely.



**Caution**

Do not overtighten the fittings or apply tape or sealant to the faucets or water supply intakes. This can damage the fittings.

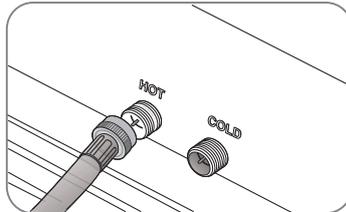
- 3 Place the unconnected ends of the hoses into a bucket and turn on the faucets connected to the water supply hoses for 10 or 15 seconds to remove any foreign substances. Turn off the faucets.



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

Top-Load Washer

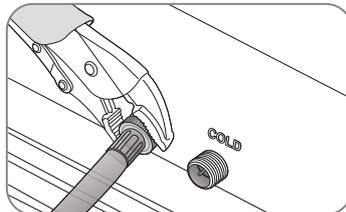
- 4 Connect the ends of the water supply hoses to the water supply intake connections at the top of the washer. Make sure that the rubber washers are in place. The water supply hose connected to the hot faucet must be connected to the hot water supply intake and the water hose connected to the cold faucet must be connected to the cold water supply intake.



### Notes

- If you do not want to use the hot water supply hose, insert a water intake cap into the hot water supply intake hole. In this case, you must select the **Tap Cold** option for the water temperature.
- No intake cap is provided with your washer. It must be purchased separately.

- 5 Tighten the fittings by hand until they are snug, then tighten them an additional two-thirds of a turn with a wrench.



### Caution

- Do not overtighten the fittings or apply tape or sealant to the faucets or water supply intakes. This can damage the fittings.
- Make sure that the water supply hoses are not twisted or bent. A bent or twisted hose can leak and cause an electric shock due to the water leakage. To ensure the correct water usage, connect both hot and cold water faucets. If either or both are not connected, an error code could occur.

- 6 Turn on the hot and cold water supplies and check all the water supply intake connections and the faucets for water leaks.

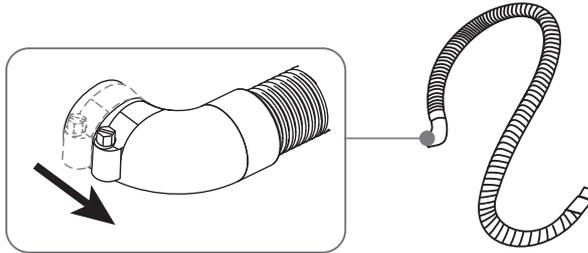
## INSTALLATION INSTRUCTIONS

### Step 3: Connect the drain hose

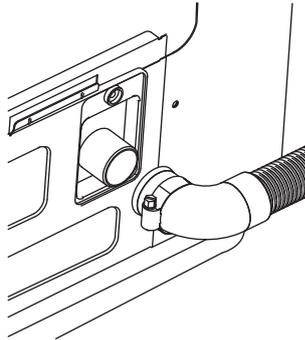
#### Caution

- Failure to slide the drain hose completely over the washer's drain pipe may result in water leakage.
- Failure to move the clamp or hoop onto the washer's drain pipe will result in water leakage.

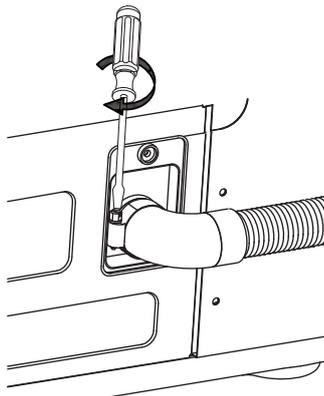
- 1 Find the end of the drain hose that has the clamp, then slide the clamp away from the end of the hose.



- 2 Insert the drain hose with the clamp onto the washer's drain pipe. Make sure that the drain hose completely covers the end of the drain pipe.



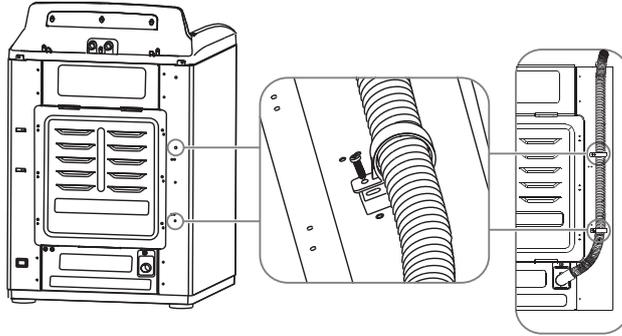
- 3 Move the clamp toward the drain pipe outlet. Tighten the clamp with a flat blade screwdriver.



# INSTALLATION INSTRUCTIONS

Top-Load Washer

- 4 Fasten the drain hose to the washer frame at the indicated locations with the hose clamps (2) provided, using a Phillips screwdriver.

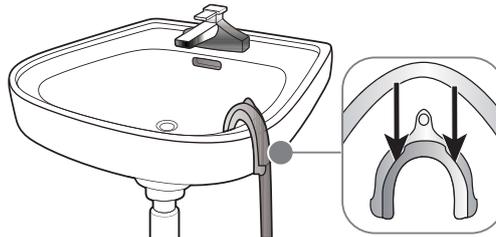


- 5 Position the other end of the drain hose (the loose end) in one of the following ways:

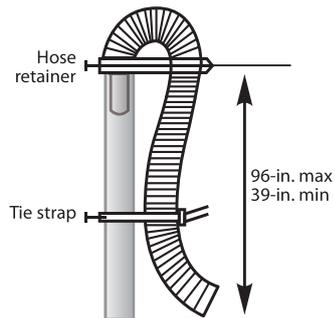
**Caution**

Make sure that the connection between the drain hose and the wash basin, standpipe, or laundry tub is not airtight.

- **Over the edge of a wash basin** - Secure the guide to the side of the basin wall with a hook, tape it, or tie it with a piece of cord to prevent the drain hose from moving.

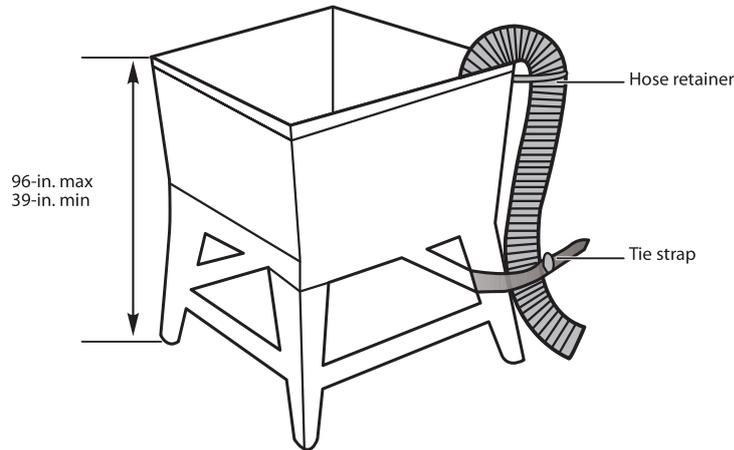


- **In a standpipe** - The standpipe must be no shorter than 39-in. (99 cm) and no longer than 96-in. (244 cm).



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

- **In a laundry tub** - The laundry tub must be no shorter than 39-in. (99 cm) and no higher than 96-in (244 cm) maximum.



### Step 4: Level your washer

#### Caution

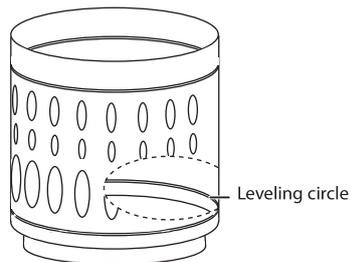
Do not use your washing machine without leveling. If your washer is not level, it may:

- Vibrate excessively which can cause your washer to malfunction
- Make excessive noise.
- Indicate error codes E3, E4 or E5 when the washer is running.

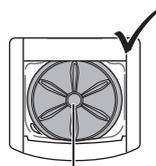
Extend the leveling feet only as much as is necessary. If the feet are extended too much, your washer may vibrate.

Determine if the washer is level by checking the position of the tub or by using a level.

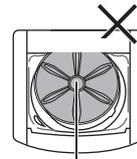
- 1 Slide the washer into position.
- 2 Open the lid of the washer, then pour water into the tub to the leveling circle. If the washer is level the water will touch the leveling circle all the way around. If the washer is not level, the water will only touch part of the leveling circle.



Add water to the washer until it reaches the leveling circle. If the washer is level, the water will touch the leveling circle all the way around. If it's not level, it will only touch part of the leveling circle.



Washer is level - the water touches the leveling circle all the way around.

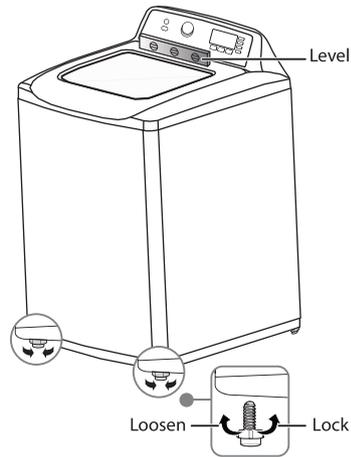


Washer not level - the water does not touch the leveling circle all the way around.

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

Top-Load Washer

- 3 If your washer is not level, carefully tilt your washer just enough to adjust the leveling feet on the bottom front of your washer. Extend the feet only as much as is necessary. If the feet are extended too much, your washer may vibrate.



### Step 5: Power your washer



Plug the power cord into a well-grounded, 3-prong, 120 Volt 60Hz approved electrical outlet, protected by a 15-amp fuse or comparable circuit breaker. Your washer is grounded through the third prong of the power cord.

### Step 6: Run a test cycle

Run a test cycle to make sure that your washer is properly installed.

- 1 Load about 6 pounds (2.7 kg) of laundry into the tub.
- 2 Press the **Power** button to turn on your washer.
- 3 Turn the cycle selector to select the **Rinse & Spin** cycle.
- 4 Press the **Start/Pause** button to start the test cycle. Your washer should not rock or vibrate excessively when water fills the tub, or when washing or spinning. The washer should drain well during the spin cycle.

#### Caution

- If you detect any water leaks while the washer is filling or draining, check the water connections. See [Step 2: Connect the water hoses](#) on page 15 or [Step 3: Connect the drain hose](#) on page 18.
- If the washer rocks and/or vibrates excessively, level it again. See [Step 4: Level your washer](#) on page 20.

## Using your washer

### Washing a load of laundry

**WARNING** – To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS before operating this appliance.

#### Selecting a detergent

Your washer is designed to use high efficiency (HE) detergents.

- For the best cleaning results, use an HE detergent. We recommend that you do not use a regular detergent. HE detergents contain suppressors that reduce or eliminate suds. When fewer suds are produced, the load tumbles more efficiently and cleaning is maximized.
- Reducing the amount of detergent may reduce the quality of cleaning. Make sure that you:
  - Pre-treat stains
  - Sort carefully by color and soil level
  - Avoid overloading

#### Step 1: Turn on your washer

Press the **⏻/Power** button to turn on your washer. Your washer's initial settings are:

- **Normal** on cycle selector with -- displayed on the digital display
- **Medium** for the **Soil Level**
- **Warm** for the **Wash Temp**

#### Step 2: Load your washer

##### Caution

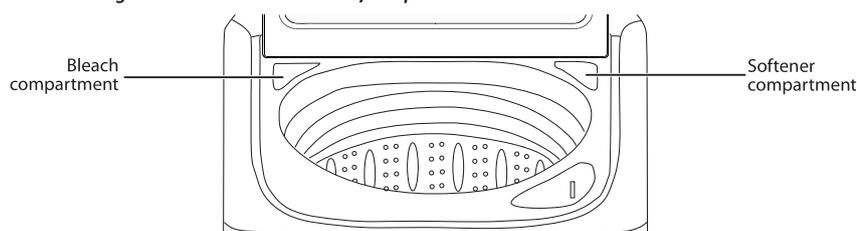
Before loading your laundry, make sure that you remove coins, keys, and other hard objects, and close zippers. These items may damage clothes.

- 1 Sort laundry by fabric type, soil level, color, and load size. See [Fabric Care Chart](#) on page 30.
- 2 Fill the tub with dry, unfolded clothes. Load the tub no more than 3/4 full.

##### Note

- Overloading may reduce washing efficiency, cause excess wear, and possibly cause creasing or wrinkling of the load.
- Wash delicate items such as bras, hosiery, and other lingerie on the **Delicates** cycle with similar lightweight items.
- When washing big, bulky items (such as rugs or pillows) or a few smaller items (such as stuffed toys or one or two sweaters) that do not fill the tub completely, add a few towels to improve spin performance.
- Always use the **Bulky** cycle for bulky items.
- When washing heavily soiled loads, do not overload your washer to ensure good cleaning results.

#### Step 3: Add detergent and additives to the tub/compartments



#### Loading the liquid or powder detergent

- 1 Pour the recommended amount of laundry detergent directly into the tub before starting your washer.
- 2 If you are using color-safe bleach, add it with the detergent to the tub.

##### Note

- When adding color-safe bleach with detergent, both laundry products should be in the same form (liquid).

### Loading the bleach compartment (liquid bleach only)

- Add chlorine bleach to the bleach compartment. Do not over-fill the compartment.
- There is no water inlet to the bleach dispenser, so the bleach will directly load into the tub when you pour it in.

#### Caution

- Avoid splashing or over-filling the compartment.
- Never pour undiluted liquid chlorine bleach directly onto the load or into the tub. Doing so can damage fabrics, by weakening of the fibers or stripping the color.

#### Note

Do not pour color-safe bleach into the bleach compartment. Instead, add it to the detergent compartment.

### Loading the fabric softener compartment

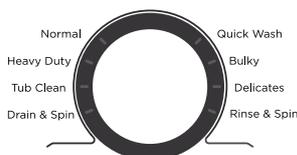
- Pour the recommended amount of liquid fabric softener into the softener compartment. The dispenser automatically releases liquid fabric softener at the correct time during the rinse cycle.

#### Caution

- Use the softener compartment **ONLY** for liquid fabric softeners.
- Do not use the Downy Ball® in the fabric softener compartment.
- Do not use liquid fabric softener that is too sticky as it may not mix with the water sufficiently.
- Be sure to select the Fabric Softener option when using fabric softener so that it is released in the rinse portion of the cycle.

### Step 4: Select the appropriate cycle and options for the load

- 1 Turn the cycle selector to select a washing cycle. For information on wash cycles, see [Washer options and settings](#) on page 25.



- 2 **Optional:** Use the control panel buttons (like **Fabric Softener**) to customize the washing cycle. For descriptions of buttons, see [Control panel](#) on page 9. For information about which buttons are available for each cycle type, see [Washer options and settings](#) on page 25.

### Step 5: (Optional) Set a delayed start time

You can program a wash cycle, then set a time when you want a wash cycle to begin.

- 1 Press the **Delay** button to turn on the delay start time function.



- 2 Press the **Delay** button repeatedly to select the delay time you want. The delay start time, in hours, will be shown on the display, in sequence, from **0** to **24**, then back to **0**. You can also press and hold the **Delay** button to quickly adjust the time until the desired time appears on the display.

## OPERATING INSTRUCTIONS

- 3 If you want to change the wash cycle settings while you are setting the delay start time, turn the cycle selector. To return to setting the delay start time function, repeat Steps 1 and 2.

### Notes

- Once the number of delay hours is reached by pushing the **Delay** button, release the button for three seconds and it will be set. The **Delay** light will remain on.
- After the delay time is set, if you wish to change the delay setting, press the **Delay** button again until the desired hour is reached. Release the button for three seconds and it will be set.
- If you decide to cancel the delay setting, you can either turn the cycle selector or push the **Delay** button until **0** is reached.
- Ideally, you should set your cycle before setting the **Delay**, because turning the cycle selector after the **Delay** is set cancels the delay.
- **The Delay Start Time cannot be changed after the program has started.**

- 4 To cancel the delay start time function before you save the setting, press the **Delay** button until **0** appears on the display, or turn the cycle selector knob.

### Important

You can change settings or cancel the delay start time function anytime before you press the **▶II/Start Pause** button by turning the cycle selector. The delay start time cannot be changed after you press the **▶II/Start Pause** button.

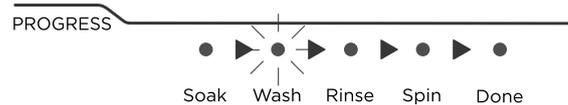
If you pressed the **▶II/Start Pause** button, you can cancel the delay start time function by pressing the **⏻/Power** button to turn off your washer, then pressing the **⏻/Power** button again to turn it back on.

### Step 6: Start your washer

- 1 Press the **▶II/Start Pause** button.

### Note

If you have not set a delayed start time or if the delay time has expired, your washer starts the cycle and the **Wash** light turns on. As your washer moves from stage to stage in the wash cycle, the related light turns on (such as **Rinse** or **Spin**). If you set a delayed start time, the **Delay** light turns on and your washer starts counting down the start time.



- 2 If you need to pause the cycle (for example to add or remove items or adjust the load), press the **▶II/Start Pause** button, then open the lid. Your washer stops. When you are ready to resume washing, close the door, then press the **▶II/Start Pause** button.

### Step 7: Unload your laundry

When the wash cycle is complete:

- The **Done** light turns on
- Your washer beeps six times and flashes **11, 22, 33, 44, 55, 66** after the cycle is done.
- Your washer unlocks the lid

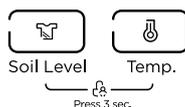


- Open the lid and remove the laundry.

## Setting the child lock

Your washer has a child lock function to prevent children from playing with your washer. When you turn on the child lock, the only buttons that work are the **Power** button and the **Soil Level** and **Temp** buttons you use to turn off the child lock.

- 1 Press and hold both the **Soil Level** and **Temp** buttons for three seconds. The child lock light turns on.



- 2 To turn off the child lock, press and hold both the **Soil Level** and **Temp** buttons for three seconds.

### Note

- If your washer is not turned on, the child lock can still remain set. Press the **Power** button, turn on the child lock function, then press the **Power** button to turn off your washer. When you want to use your washer, you need to turn off the lock function.
- If you turn on the child lock function while the washer lid is open, **E3** appears on the display. If you do not close the lid within 20 seconds, your washer sounds an alarm, displays **CL**, and drains all the water in the tub. To clear the alarm, press the **Power** button to turn off your washer.

## Washer options and settings

- Maximum load weight = 16.60 lbs. (7.53 kg) (Dry clothes)
- Bolded options are initial settings. • (dots) indicate optional functions you can select.

Cycle	Fabric type	Soil level options	Temp options	Delay	Soak	Extra rinse	Fabric softener	Water Plus
<b>Normal</b>	Cotton, Linen Towels, Shirts Sheets, Jeans Mixed loads	Extra Heavy Heavy <b>Medium</b> Light	Hot <b>Warm</b> Cold Tap Cold	•	•	•	•	•
<b>Heavy Duty</b>	Heavily soiled cotton fabrics	<b>Extra Heavy</b> Heavy Medium	Hot Warm Cold Tap Cold	•	•	•	•	•
<b>Tub Clean</b>	See page 22	<b>Extra Heavy</b>	<b>Hot</b>	•				
<b>Drain&amp;Spin</b>								
<b>Rinse &amp; Spin</b>			<b>Tap Cold</b>	•			•	•
<b>Delicates</b>	Dress shirts Blouses Nylons Sheer/lacy	Medium <b>Light</b>	Hot <b>Warm</b> Cold Tap Cold	•	•	•	•	•
<b>Bulky</b>	Large items like blankets and comforters	Extra Heavy <b>Heavy</b> Medium Light	Hot Warm Cold Tap Cold	•	•	•	•	•
<b>Quick Wash</b>	Lightly soiled and small loads	Medium <b>Light</b>	Hot <b>Warm</b> Cold Tap Cold	•	•	•	•	•

## Maintaining your washer

### Caution

Turn off the water faucets after final use. This shuts off the water supply to your washer and prevents the possibility of damage from escaping water. Leave the lid open to let the inside of your washer dry out.

### Cleaning the exterior

- Use a soft cloth to wipe up all detergent, bleach, or other spills as they occur.

### Cleaning the interior

- Clean the interior of your washer periodically to remove any dirt, soil, odor, mold, mildew, or bacterial residue that may remain in your washer as a result of washing clothes. Failure to follow these instructions may result in unpleasant conditions, including odors or permanent stains in your washer or on your laundry.
- To remove hard water deposits, use a cleaner labeled "Washer safe".

### Cleaning the control panel

- Clean with a soft, damp cloth. Do not use abrasive powders or cleaning pads.
- Do not spray cleaners directly on the panel. The control panel finish may be damaged by some laundry pre-treatment soil and stain remover products. Apply such products away from your washer and wipe up any spills or over-spray immediately.

### Cleaning the bleach or softener compartment

- To remove laundry product residue, wipe with a damp cloth and towel dry.
- You can remove the bleach and softener compartments to clean them.

### Cleaning the tub

The **Tub Clean** cycle is a self-cleaning cycle that removes the causes of odours that may occur inside your washer without using a cleaning agent. We suggest cleaning the tub about once a month.

### Caution

Never use the **Tub Clean** cycle when laundry is in your washer. This may damage the laundry or your washer.

- With the tub empty, add one cup of chlorine bleach to the bleach dispenser.
- Press the **Power** button.
- Turn the cycle selector to **Tub Clean**. When you select **Tub Clean**, the only options you can change is the **Delay** option.
- Press the **Start/Pause** button.

### Storing your washer

You can damage your washer if you do not remove water from hoses and internal components before storage.

To prepare your washer for storage:

- Select the **Quick Wash** cycle and add bleach to the washer. Run your washer through the cycle without a load.
- Turn the water faucets off and disconnect the inlet hoses.
- Unplug your washer from the electrical outlet and leave your washer lid open to let air circulate inside the tub.

### Caution

If your washer has been stored in below-freezing temperatures, allow time for any leftover water in your washer to thaw out before use.

## Troubleshooting

### Caution

Do not try to repair your washer yourself. Doing so invalidates the warranty.

PROBLEM	SOLUTION
Washer does not start	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure that your washer is plugged in.</li> <li>Make sure that the lid is closed.</li> <li>Make sure that the water source faucets are open.</li> <li>Make sure that you press the <b>Start/Pause</b> button to start your washer.</li> <li>Before your washer starts to fill, it makes a series of clicking noises to make sure that the lid is locked and to do a quick drain.</li> <li>Make sure that the <b>Child Lock</b> is not activated. See <a href="#">Setting the child lock</a> on page 25.</li> <li>Make sure that the <b>Delay</b> option is not turned on. See <a href="#">Step 5: (Optional) Set a delayed start time</a> on page 23.</li> <li>Check the fuse or reset the circuit breaker.</li> </ul>
No water or not enough water Detergent or softener is still in its compartment after the wash cycle is	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure that both faucets are fully turned on.</li> <li>Make sure that the water pressure is in the range listed in <a href="#">Water requirements</a> on page 14.</li> <li>Make sure that the water inlet hoses are not kinked. Straighten if necessary.</li> <li>Disconnect the hoses and clean the screens. The hose filter screens may be clogged.</li> </ul>

## USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

Top-Load Washer

PROBLEM	SOLUTION
Washer vibrates or is too noisy	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure that your washer is set on a level surface. If the surface is not level, adjust your washer's feet to level your washer.</li> <li>• Make sure that your washer is not touching any other object.</li> <li>• Make sure that the laundry load is balanced.</li> <li>• During the spin process, if clothes are piled to one side of the tub, your washer may stop because of the imbalance. Your washer tries up to three times to solve the problem automatically. If the washer cannot solve the problem, try to manually redistribute clothes inside the tub.</li> </ul>
Washer stops	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure that the power outlet is a working outlet.</li> <li>• Check the fuse or reset the circuit breaker.</li> <li>• Close the lid, then press the <b>▶  /Start Pause</b> button to start your washer. For your safety, your washer does not spin unless the lid is closed.</li> <li>• Before your washer starts to fill, it makes a series of clicking noises to make sure that the lid is locked and to do a quick drain.</li> <li>• Sometimes your washer may pause between stages in the cycle. Wait to see if your washer starts again.</li> <li>• Disconnect the inlet hoses and clean the screens periodically. The hose filter screens may be clogged.</li> </ul>
Lid is locked or will not open	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Press the <b>▶  /Start Pause</b> button to pause the washer. You cannot open the lid if the washer is running.</li> <li>• After you pause the washer, it may take a few seconds for the lid lock to release.</li> <li>• If the lid is locked when your washer is not running, press the <b>⏻/Power</b> button to turn on your washer.</li> <li>• If power fails while your washer is running, when power is restored, the lid unlocks. Your washer waits three minutes, then runs the rest of the cycle.</li> </ul>
Washer does not drain or spin	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the fuse or reset the circuit breaker.</li> <li>• Close the lid, then press the <b>▶  /Start Pause</b> button to start your washer. For your safety, your washer does not spin unless the lid is closed.</li> <li>• Make sure that the drain hose is not kinked. Straighten as necessary.</li> <li>• Make sure that the height of the drain hose is within specified limits. See <a href="#">Drainage requirements</a> on page 14.</li> <li>• The pipes to your sewer system may be clogged. Contact a plumber or qualified repair professional.</li> </ul>
The water temperature is not correct	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure that you have selected the correct temperature.</li> <li>• Make sure that the water source faucets are fully opened.</li> <li>• Make sure that the hoses are connected to the correct faucet and water intake connections on your washer, then flush the lines. See <a href="#">Step 2: Connect the water hoses</a> on page 15.</li> <li>• Disconnect the hoses and clean the screens. The hose filter screens may be clogged.</li> </ul>
Load is too wet at the end of the cycle	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use a high-efficiency detergent to reduce over-sudsing. See <a href="#">Selecting a detergent</a> on page 22.</li> <li>• The load may be too small. Very small loads (one or two items) may become unbalanced and not spin out completely.</li> </ul>
Water leaks	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure that all hose connections are tight. See <a href="#">Step 2: Connect the water hoses</a> on page 15 and <a href="#">Step 3: Connect the drain hose</a> on page 18.</li> <li>• Make sure that the end of the drain hose is correctly inserted and secured to the drainage system. See <a href="#">Step 3: Connect the drain hose</a> on page 18.</li> <li>• Avoid overloading.</li> <li>• Use a high-efficiency detergent to reduce over-sudsing. See <a href="#">Selecting a detergent</a> on page 22.</li> </ul>
Load has too many suds	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use a high-efficiency detergent to reduce over-sudsing. See <a href="#">Selecting a detergent</a> on page 22.</li> <li>• If you have "soft" water, reduce the amount of detergent.</li> <li>• For small or lightly soiled loads, reduce the amount of detergent.</li> </ul>
Washer has an odour	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Periodically run a <b>Tub Clean</b> cycle to clean the tub. See <a href="#">Cleaning the tub</a> on page 26.</li> <li>• Use a high-efficiency detergent to reduce over-sudsing. Excessive suds collect in nooks and crannies and cause odour. See <a href="#">Selecting a detergent</a> on page 22.</li> <li>• Dry the interior of your washer after the total cycle has finished.</li> </ul>

## USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

### Understanding the error codes

Your washer is equipped with an automatic error-monitoring system to detect and diagnose problems at an early stage.

ERROR CODE	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
E1	Your washer takes more than 30 minutes to fill with water. After water finishes entering your washer, the water level has not changed in five minutes.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure that the lid is not open.</li> <li>• Make sure that water is not leaking. See <a href="#">No water or not enough water</a> on page 26.</li> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
E2	The unit takes more than 10 minutes to drain.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• See <a href="#">Washer does not drain or spin</a> on page 27.</li> </ul>
E3	The lid is open. The washer is not level.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Close the lid.</li> <li>• Level the washer. See "Step 4: Level your washer" on page 20.</li> </ul>
E4	Your washer is out of balance more than three times in spin operation.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• See <a href="#">Washer vibrates or is too noisy</a> on page 27.</li> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>

ERROR CODE	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
E5	Your washer is not level. Impact switch failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adjust the washer level refer to installation. If the situation continues, call Midea service center.</li> </ul>
F2	The EEPROM failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
F5	Load sensing failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
F8	Water level sensor failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
Fd	Lid lock failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
C9	The PCB failed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>
CL	The lid has been open for over 20 seconds with the Child Lock function activated.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Press the /Power button to turn off your washer.</li> <li>• Turn off the Child Lock function. See <a href="#">Setting the child lock</a> on page 25.</li> <li>• Contact Midea service center.</li> </ul>

## Fabric Care Chart

The following symbols provide garment care direction. The Clothing care labels include symbols for washing, bleaching, drying and ironing, or dry cleaning when necessary. The use of symbols ensures consistency among garment manufacturers of domestic and imported items. Follow care label directions to maximize garment life and reduce laundering problems.

WASH CYCLE		SPECIAL INSTRUCTIONS		WARNING SYMBOLS FOR LAUNDERING	
	Normal		Line Dry/ Hang to Dry		Do Not Wash
	Permanent Press / Wrinkle Resistant / Wrinkle Control		Drip Dry		Do Not Wring
	Gentle/Delicates		Dry Flat		Do Not Bleach
	Hand Wash	<b>HEAT SETTING</b>			Do Not Tumble Dry
<b>WATER TEMPERATURE**</b>			High		No Steam (added to iron)
	Hot		Medium		Do Not Iron
	Warm		Low	<b>DRYCLEAN</b>	
	Cold		Any Heat		Dry Clean
<b>BLEACH</b>			No Heat/Air		Do Not Dry Clean
	Any Bleach (when needed)	<b>IRON-DRY OR STEAM TEMPERATURES</b>			Line Dry/ Hang to Dry
	Only Non-Chlorine (color-safe) Bleach (when needed)		High		Drip Dry
	Tumble Dry Cycle		Medium		Dry Flat
<b>NORMAL</b>			Low		For machine-washable wool. Loads should be under 8 pounds.
	Permanent Press/ Wrinkle Resistant/ Wrinkle Control				
	Gentle/ Delicates				

\*\* The dot symbols represent appropriate wash water temperatures for various items. The temperature range for Hot is 105°-125°F/41°-52°C, for Warm 85°-105°F/29°-41°C and for Cold 60°-85°F/16°-29°C. (Wash water temperature must be a minimum of 60°F/16°C for detergent activation and effective cleaning.)

The clothes washer can not ensure these temperatures because the actual temperature of the water entering your washer depends on water heater settings and regional water supply temperatures. For example, cold water entering the home in the northern states during winter may be 40°F/4°C which is too cold for effective cleaning. In this situation, you will need to adjust the water temperature by selecting a warm setting, adding some hot water to the MAX FILL line, or using your Washer's heating option, if available.

# MIDEA LAUNDRY WASHER LIMITED WARRANTY

## ATTACH YOUR RECEIPT HERE. PROOF OF PURCHASE IS REQUIRED TO OBTAIN WARRANTY SERVICE.

Please have the following information available when you call the Customer Service Centre:

- Name, address and telephone number
- Model number and serial number
- A clear, detailed description of the problem
- Proof of purchase including dealer or retailer name and address, and date of purchase

### IF YOU NEED SERVICE:

1. Before contacting us to arrange service, please determine whether your product requires repair. Some questions can be addressed without service. Please take a few minutes to review the Troubleshooting section of the User Manual, or email [customerserviceusa@midea.com](mailto:customerserviceusa@midea.com)
2. All warranty service is provided exclusively by our authorized Midea Service Providers, in the U.S. and Canada.

#### Midea Customer Service

In the U.S.A. or Canada, call 1-866-646-4332 or email [customerserviceusa@midea.com](mailto:customerserviceusa@midea.com).

If outside the 50 States of the United States or Canada, contact your authorized Midea dealer to determine whether another warranty applies.

## LIMITED WARRANTY

### WHAT IS COVERED

#### FIRST YEAR LIMITED WARRANTY (PARTS AND LABOUR)

For one year from the date of purchase, if this major appliance is installed, operated and maintained according to instructions attached to or furnished with the product, Midea America (Canada) Corp. (hereafter "Midea") will pay for factory specified replacement parts and repair labour to correct defects in materials or workmanship that existed when this major appliance was purchased, or at its sole discretion replace the product. In the event of product replacement, your appliance will be warranted for the remaining term of the original unit's warranty period.

#### LIFETIME LIMITED WARRANTY (STAINLESS STEEL TUB)

For the lifetime of the product from the date of original purchase, when this major appliance is installed, operated and maintained according to instructions attached to or furnished with the product, Midea will pay for factory specified parts and repair labour for the following components to correct non-cosmetic defects in materials or workmanship that existed when this major appliance was purchased:

- Stainless steel tub

YOUR SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY SHALL BE PRODUCT REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED HEREIN. Service must be provided by a Midea designated service company. This limited warranty is valid only in the 50 States of the United States or Canada and applies only when the major appliance is used in the country in which it was purchased. This limited warranty is effective from the date of original consumer purchase. Proof of original purchase date is required to obtain service under this limited warranty.

## LIMITED WARRANTY

### WHAT IS NOT COVERED

1. Commercial, non-residential or multiple-family use, or use inconsistent with published user, operator or installation instructions.
2. In-home Instruction on how to use your product.
3. Service to correct improper product maintenance or installation, installation not in accordance with electrical or plumbing codes or correction of household electrical or plumbing (i.e. house wiring, fuses, plumbing or water inlet hoses).
4. Consumable parts (i.e. light bulbs, batteries, air or water filters, etc.).
5. Defects or damage caused by the use of non-genuine Midea parts or accessories.
6. Damage from accident, misuse, abuse, fire, floods, electrical issues, acts of God or use with products not approved by Midea.
7. Repairs to parts or systems to correct product damage or defects caused by unauthorized service, alteration or modification of the appliance.
8. Cosmetic damage including scratches, dents, chips, and other damage to appliance finishes unless such damage results from defects in materials and workmanship and is reported to Midea within 30 days.
9. Routine maintenance of the product.
10. Products that were purchased "as is" or as refurbished products.
11. Products that have been transferred from its original owner.
12. Discoloration, rust or oxidation of surfaces resulting from caustic or corrosive environments including but not limited to high salt concentrations, high moisture or humidity or exposure to chemicals.
13. Pick-up or delivery. This product is intended for in-home repair.
14. Travel or transportation expenses for service in remote locations where an authorized Midea servicer is not available.
15. Removal or reinstallation of inaccessible appliances or built-in fixtures (i.e. trim, decorative panels, flooring, cabinetry, islands, countertops, drywall, etc.) that interfere with servicing, removal or replacement of the product.
16. Service or parts for appliances with original model/serial numbers removed, altered or not easily identified.

**The cost of repair or replacement under these excluded circumstances shall be borne by the customer.**

### DISCLAIMER OF IMPLIED WARRANTIES

IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR IMPLIED WARRANTY OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO ONE YEAR OR THE SHORTEST PERIOD ALLOWED BY LAW. Some states and provinces do not allow limitations on the duration of implied warranties of merchantability or fitness, so this limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights that vary from state to state or province to province.

### DISCLAIMER OF REPRESENTATIONS OUTSIDE OF WARRANTY

Midea makes no representations about the quality, durability, or need for service or repair of this major appliance other than the representations contained in this warranty. If you want a longer or more comprehensive warranty than the limited warranty that comes with this major appliance, you should ask Midea or your retailer about buying an extended warranty.

### LIMITATION OF REMEDIES; EXCLUSION OF INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES

YOUR SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY SHALL BE PRODUCT REPAIR AS PROVIDED HEREIN. MIDEA SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights that vary from state to state or province to province.



# Midea REGISTRATION INFORMATION

## PROTECT YOUR PRODUCT:

We will keep the model number and date of purchase of your new Midea product on file to help you refer to this information in the event of an insurance claim such as fire or theft.

Register online at [www.midea.com/ca/support/Product-registration](http://www.midea.com/ca/support/Product-registration)

**OR**

Please fill out and return it to the following address:

Midea America Corp. 759 Bloomfield Ave #386, West Caldwell, NJ 07006-6701

----- (detach here) -----

Name:	Model#:	Serial #:
	Card:	
Address:	Date Purchased:	Store / Dealer Name:
City:	State:	Zip:
E-mail Address:		
Area Code:	Phone Number:	
Did you purchase an additional warranty:	As your Primary Residence? (Y/N)	
How did you learn about this product:		
<input type="checkbox"/> Advertising		
<input type="checkbox"/> In Store Demo		
<input type="checkbox"/> Personal Demo		

*Information collected or submitted to us is only available to company internal employees for purposes of contacting you or sending you emails, based on your request for information and to company service providers for purposes of providing services relating to our communications with you. All data will not be shared with other organizations for commercial purposes.*

Midea America (Canada) Corp.  
 Markham, ON L3R 8V2  
 Customer Service 1-866-646-4332

Made in China

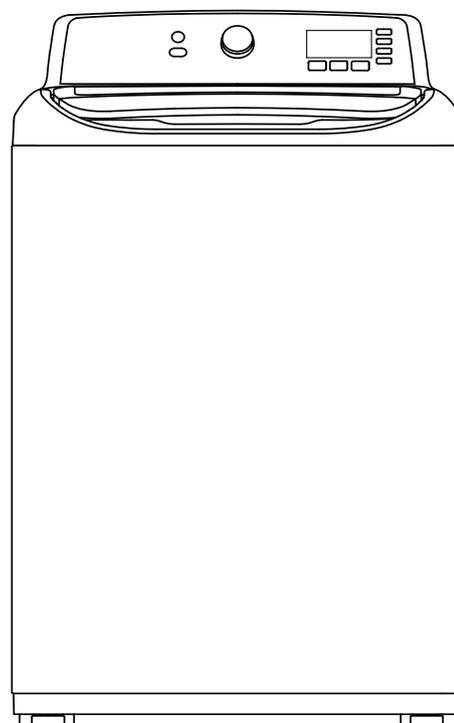


fr

## Manuel du propriétaire & Instructions d'installation

Laveuse à chargement vertical

Alimentation en électricité :  
120V  
Fréquence : 60Hz



Avertissement :  
Avant d'utiliser ce produit,  
veuillez lire le présent guide avec  
soin et le conserver aux fins de  
consultation ultérieure. Le  
concept et les spécifications  
peuvent changer sans préavis à  
titre d'amélioration de produit.  
Consultez votre concessionnaire  
ou fabricant pour obtenir des  
précisions.

version A

NUMÉRO DE MODÈLE  
MLV41N1AWWC  
[www.midea.com/ca](http://www.midea.com/ca)

## Aux utilisateurs

**MERCI et FÉLICITATIONS** de votre achat de ce produit Midea de première qualité. Votre laveuse Midea est conçue pour des performances fiables et sans problèmes. Veuillez prendre quelques instants pour enregistrer votre nouveau laveuse.

Enregistrez votre nouveau laveuse sur  
**[www.midea.com/ca/support/Product-registration](http://www.midea.com/ca/support/Product-registration)**

En vue d'une consultation ultérieure, consignez les numéros de modèle et de série de votre produit qui se trouvent sur le cadre intérieur de la laveuse.

Numéro de modèle \_\_\_\_\_

Numéro de série \_\_\_\_\_

## Table des matières

Instructions de sécurité importantes .....	3
Caractéristiques .....	8
Contenu de l'emballage .....	8
Composants principaux .....	9
Panneau de commandes .....	10
Déballage de la machine à laver .....	11
Choix d'un emplacement .....	12
Dimensions et mesures clés pour l'installation de la machine à laver .....	13
Exigences électriques .....	15
Besoins en eau .....	16
Exigences en matière de vidange .....	16
Installation de la machine à laver .....	17
Outils requis : .....	17
Instructions étape par étape .....	17
Mise en service de la machine à laver .....	24
Lavage d'une charge de lessive .....	24
Réglage du verrouillage enfant .....	27
Options de lavage et configuration .....	28
Entretien de la machine à laver .....	29
Nettoyage de l'extérieur .....	29
Nettoyage de l'intérieur .....	29
Nettoyage du panneau de commandes .....	29
Nettoyage du détergent, de la javel ou du compartiment de l'assouplissant .....	29
Nettoyage de la cuve .....	29
Entreposage de la machine à laver .....	29
Problèmes et solutions .....	29
Explication des codes d'erreur .....	31
Charte d'entretien des tissus .....	33

# Instructions de sécurité importantes

## CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Ce *Guide de l'utilisateur* contient des instructions importantes relatives à l'installation, l'utilisation et l'entretien de cet appareil électroménager. Lire ce guide avec attention avant l'installation et la mise en service de cette machine pour éviter des blessures et des dommages matériels.

Les sections relatives aux avertissements et aux instructions de sécurité importantes dans ce guide ne couvrent pas toutes les conditions et situations potentielles susceptibles de se produire. Il incombe à l'utilisateur de faire preuve de bon sens et de précaution lors de l'installation, l'entretien et la mise en service de cette machine à laver.



Ceci indique que des utilisations dangereuses ou peu sûres peuvent être source de **blessures graves voire mortelles**.

Pour réduire le risque d'incendie, d'explosion, de choc électrique ou de blessures lors de l'utilisation de cette machine à laver, **OBSERVER** ces précautions élémentaires.



Ceci indique que des utilisations dangereuses ou peu sûres peuvent être source de **blessures ou de dommages matériels légers**.



Ce symbole indique que d'importantes instructions concernant le fonctionnement et l'entretien figurent dans la documentation qui accompagne cette machine à laver.

### Avertissements de la proposition 65 de l'État de Californie

La loi de la Californie relative à l'eau potable et à la mise en vigueur des règles concernant les produits toxiques requiert que le Gouverneur de la Californie publie une liste des substances que l'État de Californie considère comme responsables de cancer et de malformations congénitales ou de troubles de l'appareil reproducteur et exige que les entreprises publient un avertissement sur les expositions éventuelles à de telles substances. Ce produit contient des produits chimiques que l'État de Californie considère comme responsables de cancer, de malformations congénitales ou de troubles de l'appareil reproducteur. Cet appareil électroménager peut être responsable d'une exposition de faible niveau à certaines des substances décrites, y compris le benzène, le formaldéhyde et le monoxyde de carbone.



Cancer et troubles de l'appareil reproducteur - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

### AVERTISSEMENT

Ne pas entreposer ou utiliser de l'essence ou n'importe quel autre liquide ou vapeur inflammable à proximité de cet électroménager ou tout autre produit de ce type.



### Précautions d'utilisation de base



#### AVERTISSEMENT

- 1 Il est impératif de lire toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil électroménager.
- 2 Cet appareil électroménager est destiné à être utilisé tel que décrit dans ce *Guide de l'utilisateur*.
- 3 Avant toute utilisation, la machine à laver doit être correctement installée tel que cela est décrit dans ce guide.
- 4 Toujours observer les instructions d'entretien du fabricant de vêtements.
- 5 Ne pas laver ou sécher des articles qui ont été antérieurement nettoyés, lavés, trempés ou tachés avec de l'essence, des solvants de nettoyage à sec ou d'autres matières inflammables ou explosives, car elles émettent de la vapeur susceptible de s'enflammer ou d'exploser.
- 6 Ne pas autoriser les enfants à jouer sur ou à l'intérieur de cet appareil. Lorsque l'appareil est utilisé à proximité des enfants, ces derniers doivent être surveillés avec attention.

- 7 Avant la mise hors service de cet appareil ou de sa mise au rebut, retirer le couvercle du compartiment de lavage.
  - 8 Ne pas accéder à l'intérieur de l'appareil si la cuve est toujours en mouvement.
  - 9 Ne pas faire installer ou ranger cet appareil électroménager dans un emplacement où il serait exposé aux intempéries ou au gel.
  - 10 Ne pas modifier les commandes de l'appareil.
  - 11 Ne pas réparer ou remplacer un quelconque élément de l'appareil ou tenter de le réparer si ce n'est pas spécifiquement recommandé dans les instructions d'entretien par l'utilisateur ou dans un manuel publié sur les réparations qui peuvent être effectuées par un utilisateur, si celui-ci est en mesure de les comprendre.
  - 12 L'hydrogène gazeux est explosif. Si le circuit d'eau chaude n'a pas été utilisé pendant deux semaines ou plus, avant toute utilisation de la machine à laver, ouvrir tous les robinets d'eau chaude et laisser couler l'eau pendant quelques minutes. Cela permettra d'éliminer l'hydrogène gazeux accumulé. Ce gaz est inflammable, aussi ne pas fumer et éviter toute flamme nue pendant cette période.
  - 13 Veiller à ce que la zone sous et autour de l'appareil soit libre de matériaux combustibles (peluches, papiers, chiffons etc.), d'essence, de produits chimiques, de vapeurs et de liquides inflammables.
  - 14 Ne pas mettre du linge exposé à l'huile de cuisson dans la machine à laver. Le linge maculé d'huile de cuisson peut être source d'une réaction chimique susceptible de déclencher un incendie.
  - 15 Cette machine à laver n'est pas conçue pour une utilisation maritime ou pour des installations mobiles telles que des véhicules de plaisance, des avions et autres plateformes mobiles.
  - 16 Fermer les robinets d'eau et débrancher la machine à laver si elle ne sera pas utilisée pendant une longue période, comme pendant des vacances.
  - 17 Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Risque d'étouffement! Garder tout l'emballage hors de portée des enfants.
  - 18 Toujours vérifier la cuve de la machine à laver pour détecter la présence éventuelle de débris. Maintenir le couvercle fermé quand la machine n'est pas utilisée.
- Ne pas utiliser de transformateur électrique. Il pourrait être source de choc électrique ou d'incendie.
  - Vérifier que la tension de l'alimentation, la fréquence et la prise secteur correspondent aux spécifications du produit. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 2 Éliminer régulièrement tous les débris tels que la poussière ou l'eau des broches de la prise et des points de contact à l'aide d'un chiffon sec.
    - Débrancher la prise d'alimentation et la nettoyer avec un chiffon sec.
    - Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
  - 3 Brancher la prise d'alimentation sur la prise secteur dans le bon sens, afin que le cordon repose sur le plancher.
    - Si la prise d'alimentation est branchée sur la prise secteur dans le sens inverse, les fils électriques à l'intérieur du câble peuvent être endommagés, ce qui pourrait être source de choc électrique ou d'incendie.
  - 4 Brancher fermement le cordon d'alimentation sur la prise secteur. Ne pas utiliser de prise d'alimentation ou de prise secteur endommagée, car cela pourrait être source de choc électrique ou d'incendie.
  - 5 Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation ou le tordre de façon excessive. Ne pas entortiller ou attacher le cordon d'alimentation.
  - 6 Ne pas accrocher le cordon d'alimentation sur un objet métallique, ni placer un objet lourd dessus, l'insérer entre des objets ou le pousser derrière l'appareil, car cela pourrait être source de choc électrique ou d'incendie.
  - 7 Ne pas tirer le cordon d'alimentation pour le débrancher de la prise secteur.
    - Débrancher le cordon d'alimentation en le tenant par la prise.
    - Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
  - 8 Si la prise du cordon d'alimentation ou le cordon lui-même ont été endommagés, contacter le centre de réparation le plus proche.
  - 9 Ne pas l'installer sur une moquette. Installer l'appareil sur un sol de niveau et robuste qui peut supporter son poids. Le non-respect de cette consigne peut être source de vibrations anormales, de bruit ou de problèmes avec le produit.
  - 10 La machine à laver est lourde. Deux personnes ou plus peuvent être nécessaires pour l'installer et la déplacer. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures.
  - 11 Ranger et installer la machine à laver à un endroit à l'écart de températures en dessous de zéro ou exposé à des conditions climatiques extérieures. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des fuites graves.
  - 12 Positionner l'appareil afin que la prise d'alimentation soit facilement accessible. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie par suite d'un court-circuit électrique.



### AVERTISSEMENT

#### **Avertissements relatifs à l'installation et précautions d'utilisation**

- 1 Brancher le cordon d'alimentation sur une prise secteur c.a. de 120 V, 60 Hz d'une intensité de 15 A ou plus. Utiliser cette prise uniquement pour la machine à laver. Ne pas utiliser de rallonge.
  - Si une prise secteur est partagée avec un autre appareil électroménager, l'utilisation d'une barre multiprises ou d'une rallonge peut être source de choc électrique ou d'incendie.

- 13** Le non-respect des avertissements de sécurité de ce guide pourrait entraîner des dommages matériels ou des blessures.



## AVERTISSEMENT

### Avertissements et précautions relatifs à l'entretien de la machine

- 1** En cas d'inondation, si l'appareil a été en contact avec l'eau, le mettre immédiatement hors tension et contacter le centre de réparation le plus proche.
- 2** Si l'appareil émet un bruit inhabituel, une odeur de brûlé ou de la fumée, le mettre immédiatement hors tension et contacter le centre de réparation le plus proche. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 3** Dans le cas d'une fuite de gaz (de propane ou de pétrole liquéfié par exemple), ventiler immédiatement la zone à proximité de l'appareil. Ne pas allumer ou éteindre un appareil électroménager ou la lumière.
  - Ne pas utiliser un ventilateur d'aération.
  - Une étincelle pourrait provoquer une explosion ou un incendie.
- 4** Ne pas ouvrir de force le couvercle de la machine à laver quand elle est en fonctionnement (lavage, séchage ou essorage à haute température).
  - L'eau s'écoulant de la machine à laver peut être source de brûlures ou rendre le sol glissant. Cela pourrait provoquer des blessures.
  - L'ouverture de force du couvercle peut endommager l'appareil et provoquer des blessures.
- 5** Veiller à retirer l'emballage (mousse, polystyrène) fixés en dessous de la machine à laver avant de l'utiliser.
- 6** Ne pas insérer la main ou un objet métallique sous la machine à laver. Cela pourrait provoquer des blessures.
- 7** Ne pas tenter de faire fonctionner cet appareil s'il est endommagé, s'il fonctionne mal, s'il est partiellement désassemblé ou que des pièces manquent ou sont endommagées, notamment un cordon d'alimentation ou une prise. Une telle situation peut présenter des risques de choc électrique et d'incendie, voire de blessures mortelles.
- 8** Ne pas toucher la prise du cordon d'alimentation avec des mains humides. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique.
- 9** Ne pas mettre cet appareil hors service en débranchant le cordon d'alimentation pendant que la machine à laver est en fonctionnement. Le fait de rebrancher le cordon d'alimentation sur la prise secteur peut provoquer une étincelle et résulter en un choc électrique ou un incendie.
- 10** Maintenir tous les matériaux d'emballage à l'écart des enfants, car ils peuvent être dangereux pour eux. Si un enfant met un sac sur sa tête il pourrait s'étouffer.
- 11** Ne pas laisser les enfants ou les personnes handicapées utiliser cette machine à laver sans surveillance. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique des brûlures ou des blessures.
- 12** Ne pas essayer de réparer, démonter ni de modifier l'appareil.
  - Ne pas utiliser de fusibles (tels que du cuivre, un fil d'acier, etc.) autre que le fusible standard.
  - Si l'appareil a besoin d'être réparé ou réinstallé, contacter le centre de réparation le plus proche.
  - Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique un incendie, des problèmes avec l'appareil ou des blessures.
- 13** Si un corps étranger (de l'eau par exemple) pénètre dans l'appareil à un autre endroit que la cuve, débrancher la prise d'alimentation et contacter le centre de réparation le plus proche. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 14** Si le tuyau d'alimentation en eau se desserre du robinet et inonde l'appareil, débrancher le cordon d'alimentation. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 15** Ne pas mélanger du javellisant avec de l'ammoniaque ou des acides tels que le vinaigre. Une utilisation incorrecte peut produire des gaz toxiques et être source de blessures graves.
- 16** Ne pas mettre les mains dans l'appareil si des éléments sont toujours en mouvement. Avant la charge, le vidage ou l'ajout de linge, appuyer sur le bouton **START/PAUSE** (Démarrage/Pause) et attendre que la cuve soit complètement arrêtée avant d'accéder à l'intérieur. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique, des blessures ou un incendie.
- 17** Ne pas autoriser les enfants à jouer à l'intérieur de la machine à laver ou sur elle. Lorsque l'appareil est utilisé à proximité des enfants, ces derniers doivent être surveillés avec attention. Au fur et à mesure que les enfants grandissent, leur apprendre à utiliser correctement et en toute sécurité tous les appareils électroménagers. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures graves.
- 18** Ranger les produits de lessive hors de la portée des enfants. Observer tous les avertissements sur les étiquettes des produits. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures graves.
- 19** Débrancher cet appareil de l'alimentation avant tout entretien. Appuyer sur le bouton **Power** (Marche-Arrêt) ne déconnecte pas cet appareil de l'alimentation. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique, des blessures ou un incendie.
- 20** Ne pas nettoyer l'appareil en l'aspergeant directement avec de l'eau.

- 21** Ne pas utiliser de benzène, de diluant ou de l'alcool pour nettoyer l'appareil. Le non-respect de cette règle risque de provoquer la décoloration, la déformation ou l'endommagement de l'appareil ou être cause d'un choc électrique ou d'un incendie.
- 22** Débrancher le cordon d'alimentation quand l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée ou en cas d'orage et foudre. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 23** Garder les mains et tout objet à l'écart du couvercle et de la zone du verrou lors de la fermeture du couvercle. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures graves.
- 24** Si la machine à laver est contaminée par une substance étrangère comme du détergent, de la poussière ou des déchets alimentaires, débrancher la prise d'alimentation et la nettoyer avec un chiffon doux humide. Le non-respect de cette règle risque de provoquer la décoloration, la déformation, l'endommagement ou la rouille de l'appareil.
- 25** La partie transparente du couvercle pourrait se casser en cas de choc important. Faire attention pendant l'utilisation de la machine à laver. Si la partie transparente du couvercle est fissurée ou brisée, il peut en résulter des blessures.
- 26** Après une défaillance de l'alimentation en eau ou lors de la reconnexion du tuyau d'alimentation en eau, ouvrir le robinet avec précaution.
- 27** Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, ouvrir le robinet avec précaution. La pression de l'eau dans le tuyau d'alimentation en eau pourrait l'endommager ou le briser, provoquant une fuite.
- 28** Si pendant le fonctionnement un mauvais fonctionnement de la vidange se produit, vérifier s'il existe un problème de vidange. Si la machine à laver est utilisée en cas d'inondation due à un problème de vidange, il peut se produire un choc électrique ou un incendie en raison d'un court-circuit électrique. Ne pas insérer la main ou un objet métallique sous la machine à laver. Cela pourrait provoquer des blessures.
- 29** Insérer la lessive dans la machine à laver complètement, afin qu'elle ne soit pas coincée dans le couvercle. Si c'est le cas, cela pourrait endommager la lessive, la machine à laver ou provoquer une fuite d'eau.
- 30** S'assurer que le robinet est fermé quand la machine à laver n'est pas utilisée.
- 31** Vérifier que les connecteurs du tuyau d'eau sont fermement serrés. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des dommages matériels ou des blessures.
- 32** Ouvrir le robinet et vérifier si le connecteur du tuyau d'eau est correctement serré, ainsi que l'absence de fuite d'eau avant d'utiliser la machine. Si les connecteurs du tuyau d'eau sont desserrés, des fuites d'eau peuvent se produire.
- 33** Ne pas grimper sur l'appareil électroménager ou y placer des objets (par exemple de la lessive, des bougies ou des cigarettes allumées, des plats, des produits chimiques, des objets métalliques, etc.). Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie, un fonctionnement défectueux de l'appareil ou des blessures.
- 34** Ne pas faire fonctionner l'appareil avec des mains humides. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique.
- 35** Ne pas pulvériser de produit volatil tel qu'un insecticide sur la surface de l'électroménager. Cela peut être dangereux pour les personnes et être source de choc électrique, d'incendie ou d'un fonctionnement défectueux de l'appareil.
- 36** Ne pas placer d'objets générant un champ électromagnétique près de la machine à laver. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures par suite d'un fonctionnement défectueux de l'appareil.
- 37** Comme l'eau de vidange d'un lavage à haute température ou pendant le cycle d'essorage est chaude, ne pas toucher l'eau. Cela pourrait provoquer des brûlures ou des blessures.
- 38** Ne pas laver, essorer ou sécher des sièges, des tapis ou des habits étanches.
- 39** Ne pas laver des tapis épais ou rigides, même si la commande est positionnée sur « délicat ». Cela peut être source de blessures ou de dommages à l'appareil, aux murs, au plancher ou aux vêtements en raison de vibrations anormales.
- 40** Ne pas utiliser la machine à laver si le distributeur de détergent a été démonté. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou des blessures par fuites d'eau.
- 41** Ne pas insérer la main dans le distributeur de détergent après l'avoir ouvert. Le non-respect de cette règle risque de provoquer des blessures si la main est piégée.
- 42** Ne pas placer d'objets autres que de la lessive, tels que des chaussures, des déchets alimentaires ou des animaux dans l'appareil. Cela peut provoquer des vibrations anormales qui endommageront la machine à laver et dans le cas d'animaux domestiques, générer des blessures graves voire mortelles.
- 43** Ne pas appuyer sur les boutons avec des objets acérés tels que des aiguilles, des couteaux ou des ongles. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou des blessures.
- 44** Ne pas laver de lessive contaminée par de l'huile, des crèmes ou des lotions que l'on trouve habituellement dans les boutiques de soins personnels ou les centres de massage. Cela pourrait déformer le joint en caoutchouc et provoquer des fuites d'eau.
- 45** S'assurer que le tuyau d'arrivée d'eau est connecté et que le robinet est ouvert avant de laver du linge.

- 46** Ne pas laisser d'objets métalliques (épingles de sûreté, pinces à cheveux, etc.) ou de javel dans la cuve pendant une période prolongée. Car cela peut être source de rouille dans la cuve.
- Si de la rouille apparaît en surface, appliquer un agent de nettoyage neutre et utiliser une éponge pour la nettoyer. Ne jamais utiliser de brosse métallique.
- 47** Ne pas utiliser d'eau chaude de chauffe-eau. Cela pourrait nuire au bon fonctionnement de la machine à laver.
- 48** Ne pas utiliser de savon pour les mains dans la machine à laver. S'il durcit et s'accumule dans la machine à laver, cela peut être source de problèmes, de décoloration, de rouille ou de mauvaises odeurs.
- 49** En cas d'utilisation d'un filet de lavage avec cette machine (non fourni), ne pas laver d'articles tels que la literie dans le filet. Cela pourrait provoquer des blessures par suite de vibrations anormales. Ne placer que des petits articles, tels que des bas et de la lingerie dans le filet de lavage.
- 50** Ne pas utiliser de détergent en poudre durcit. S'il s'accumule dans la machine à laver, il peut en résulter des fuites d'eau.
- 51** Ne pas laver des carpettes ou des paillasons. Cela pourrait provoquer l'accumulation de sable dans la machine à laver et être source de problèmes mécaniques.

### **Mise à la terre**

- 1** Cet appareil doit être mis à la terre correctement.
- 2** Ne pas mettre cet appareil à la terre sur une conduite de gaz, un tuyau d'eau en plastique ou une ligne téléphonique.
  - Une mise à la terre incorrecte peut être source de choc électrique, d'incendie, d'explosion ou de problèmes avec le produit.
  - Ne jamais brancher le cordon d'alimentation sur une prise secteur qui n'est pas correctement mise à la terre. S'assure que la prise utilisée est mise à la terre conformément aux réglementations locales et nationales.

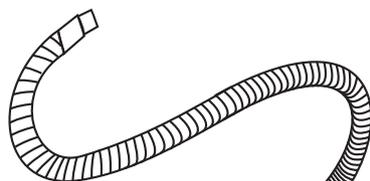
### **Choix d'un emplacement approprié**

- 1** Ne pas installer cet appareil près d'un radiateur ou de matériaux inflammables.
- 2** Ne pas installer l'appareil dans un lieu humide, huileux ou poussiéreux, ni dans un endroit directement exposé à la lumière solaire ou à l'eau (gouttes de pluie).
- 3** Ne pas installer cet appareil dans un espace susceptible de faire l'objet d'une fuite de gaz. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.
- 4** Si l'appareil est transféré dans un autre endroit, le faire vérifier et réinstaller par un technicien qualifié. Le non-respect de cette règle risque de provoquer un choc électrique ou un incendie.

## Caractéristiques

### Contenu de l'emballage

Vérifier que les articles suivants sont livrés avec la machine à laver :



Fixation



Tuyau de vidange

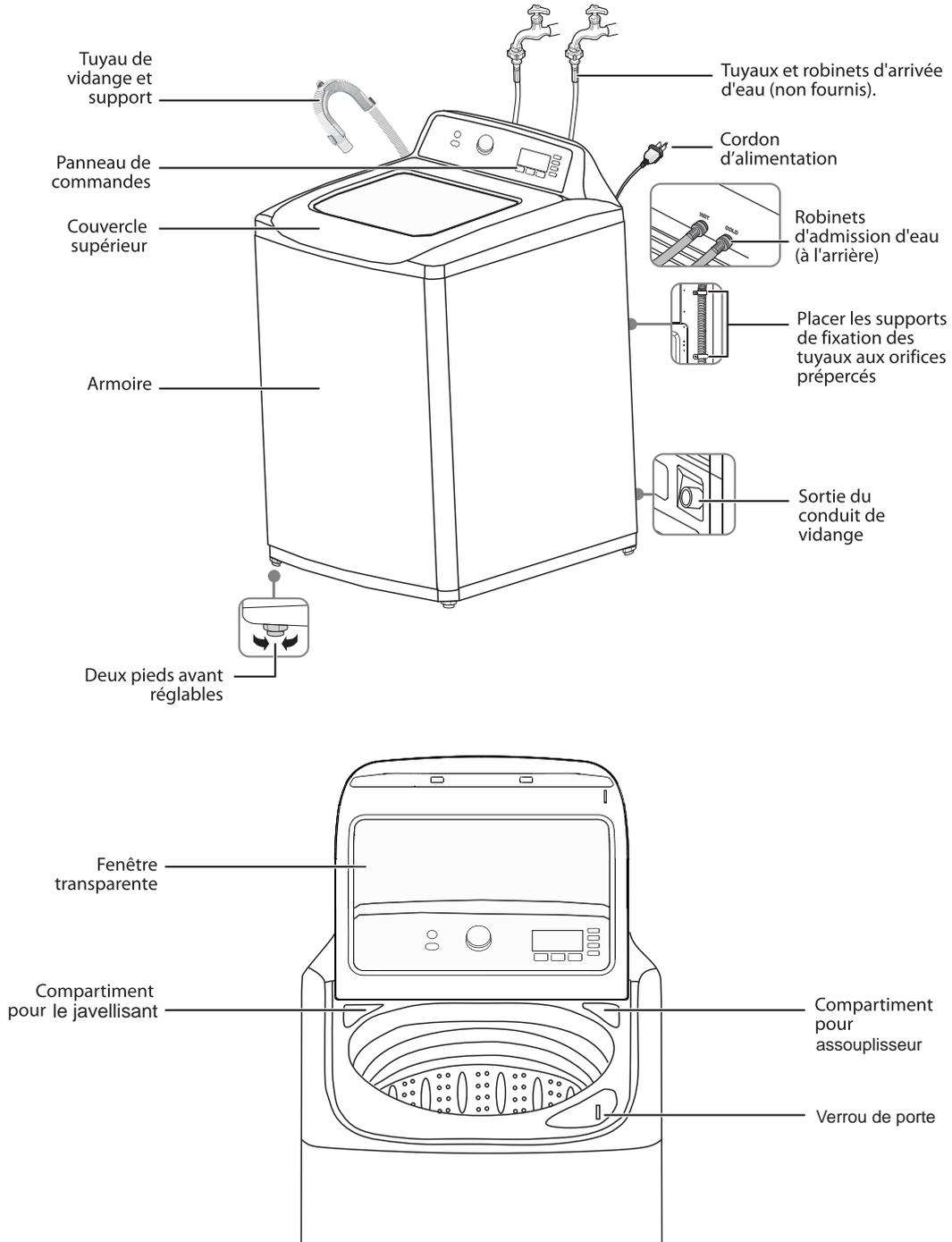


Support  
de tuyau

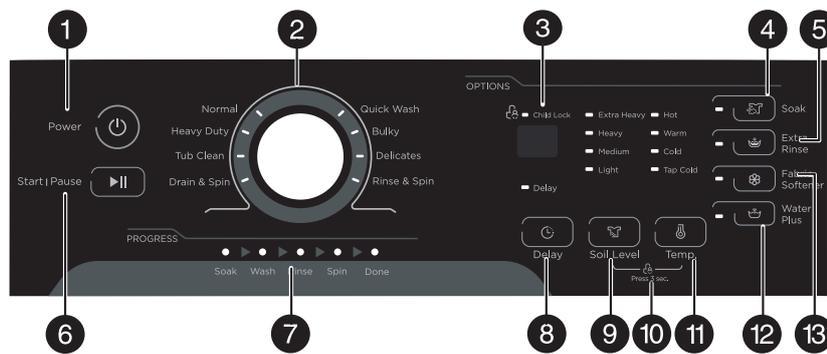


Guide de  
l'utilisateur

## Composants principaux



## Panneau de commandes



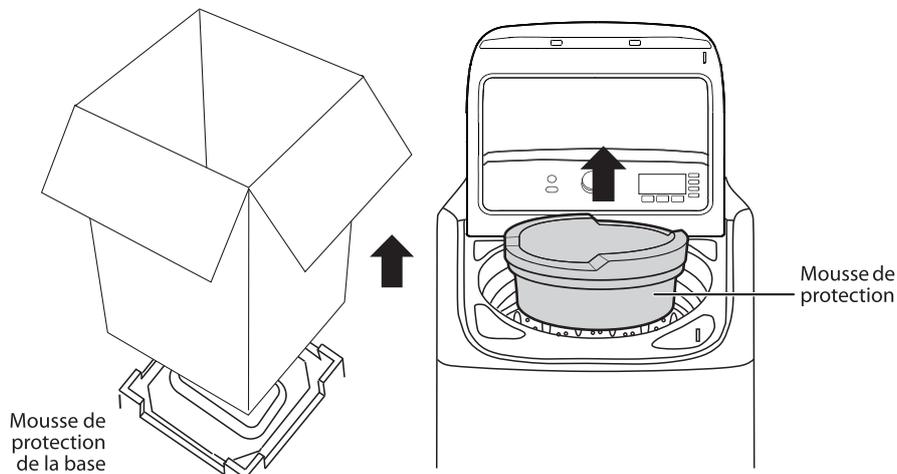
N°	ÉLÉMENT	DESCRIPTION
1	Bouton <b>Power</b> (Marche-arrêt)	Permet de mettre en marche la machine à laver. Appuyer de nouveau sur ce bouton pour arrêter la machine à laver. Si la machine à laver est laissée sous tension et que le bouton <b>Start/Pause</b> (Mise en marche et pause) n'est pas activé dans les 10 minutes qui suivent, la machine à laver se met automatiquement hors tension.
2	Sélecteur de cycle	Le tourner pour sélectionner un cycle de lavage. Le cycle sélectionné détermine le type de lavage pour le cycle. Pour plus d'informations, voir Options de lavage et configuration aux pages 28.
3	Affichage numérique	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'affichage initial correspond à la durée totale du cycle sélectionné.</li> <li>Quand la machine à laver est en fonctionnement, l'affichage montre le cycle en cours et la durée restante.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> La durée affichée est une estimation basée sur des conditions de fonctionnement normales. Des facteurs externes (tels que la taille de la charge, la température de la pièce, la température de l'eau d'alimentation et la pression de l'eau) peuvent affecter la durée réelle.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Si un décalage de démarrage est programmé pour le cycle, il montre l'heure à laquelle débutera le cycle.</li> </ul>
4	Bouton <b>Soak</b> (trempage)	Permet de sélectionner l'option de trempage ( <b>Soak</b> ). Appuyer de nouveau sur ce bouton pour annuler. Sélectionner cette option pour les articles très sales qui doivent tremper pour enlever les taches et la saleté importante. Le trempage s'effectue une fois que le tuyau est rempli et le détergent ajouté, mais avant le cycle de lavage. L'agitateur pivotera plusieurs fois pendant le processus de trempage.
5	Bouton <b>Extra Rinse</b> (Rinçage supplémentaire)	Permet d'ajouter un rinçage supplémentaire au cycle de lavage. Appuyer de nouveau sur ce bouton pour annuler.
6	Bouton <b>Start/Pause</b> (Mise en marche et pause)	Appuyer une fois sur ce bouton pour démarrer un cycle de lavage. Appuyer de nouveau sur ce bouton pour suspendre le cycle. Si le cycle est suspendu, il est aussi possible d'ajouter ou de supprimer des éléments, mais il n'est pas possible de modifier les réglages. Appuyer de nouveau sur le bouton pour redémarrer.
7	Témoins lumineux d'état du cycle	S'allument pour indiquer le niveau du cycle de lavage de la machine à laver. Par exemple, le témoin lumineux <b>Soak</b> (Trempage) s'allume quand la machine à laver est en cours de trempage ( <b>Soak</b> ).
8	Bouton <b>Delay</b> (Mise en marche différée)	Permet de sélectionner l'heure à laquelle le cycle pourra commencer. Il est possible de sélectionner un horaire 24 heures à l'avance par incrément d'une heure. L'affichage indique l'heure à laquelle le cycle commencera. Pour plus d'informations, voir Étape 5 : (Facultatif) Mise en marche différée à la page 26.
9	Bouton de niveau de saleté ( <b>Soil Level</b> )	Permet de sélectionner le niveau de saleté. Des niveaux de saleté différents requièrent des durées de lavage et des réglages de cycle différents. Pour plus d'informations, voir Options de lavage et configuration aux pages 28.

N°	ÉLÉMENT	DESCRIPTION
10	Verrou de sécurité enfant	Appuyer sans relâcher sur les boutons <b>Soil Level (Niveau de saleté)</b> et <b>Temp</b> (Température) simultanément pendant trois secondes pour activer la fonction de verrouillage enfant. Appuyer de nouveau sans relâcher sur ces boutons pendant trois secondes pour désactiver la fonction. Quand la fonction de verrouillage enfant est activée, les seuls boutons qui fonctionnent sont celui de marche-arrêt (⏻/ <b>POWER</b> ), du niveau de saleté ( <b>Soil Level</b> ) et de la température ( <b>Temp</b> ) qui permettent de désactiver la fonction de verrouillage enfant.
11	Bouton <b>Temp</b> (Température)	Permet de sélectionner la température de l'eau pour le lavage. Si tous les témoins d'état sont éteints, la température de lavage est réglée sur froide. La température de l'eau pour le rinçage est toujours froide.
12	Bouton <b>Water Plus</b> (Plus d'eau)	Permet d'augmenter le niveau d'eau. Le niveau d'eau peut être augmenté trois fois au maximum. Si le niveau d'eau est réglé sur le maximum, le niveau ne changera pas.
13	Bouton <b>Fabric Softener</b> (Assouplisseur)	Ajouter de l'assouplisseur dans le compartiment prévu à cet effet, puis appuyer sur ce bouton. L'assouplisseur est ajouté au cycle au bon moment.

## Déballage de la machine à laver

### Avertissement

- Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Conserver tous les matériaux d'emballage (sacs en plastique, polystyrène, etc.) hors de la portée des enfants.
  - Ne pas utiliser cette machine à laver sur une base en mousse. Cela pourrait être source de vibrations et endommager l'appareil ou provoquer des blessures.
- Retirer la boîte d'emballage et soulever la machine à laver pour enlever la mousse de protection de la base. Ouvrir le couvercle de la machine à laver pour sortir tous les accessoires y compris la mousse de protection.



## Choix d'un emplacement

### Avertissement

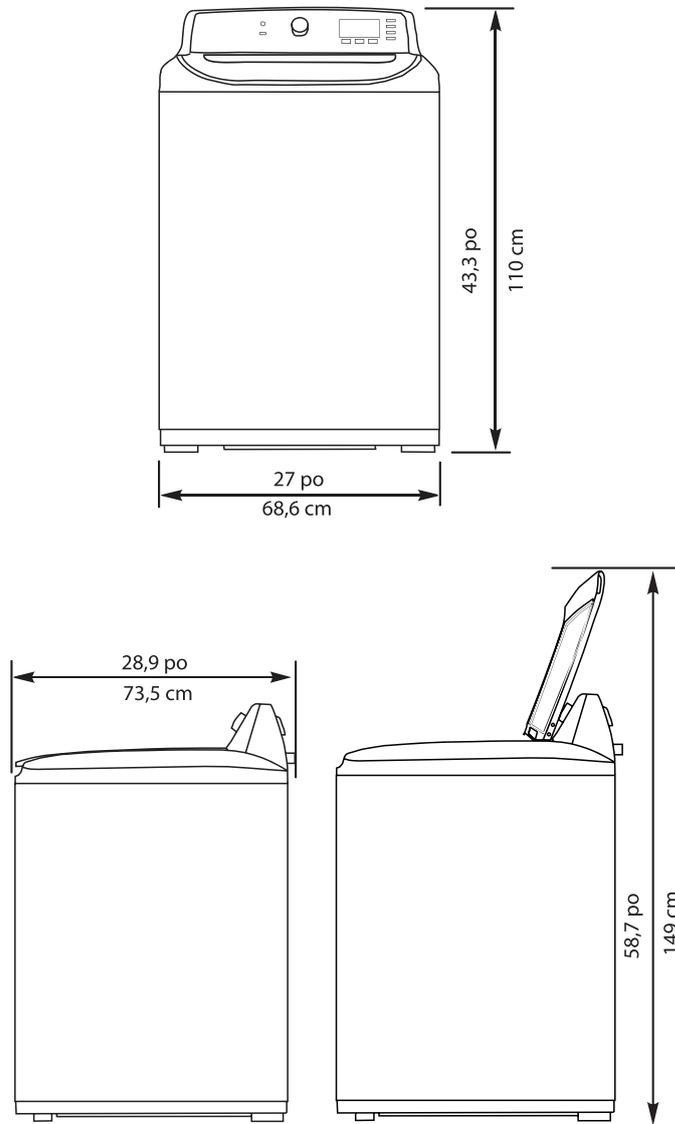
- Ne pas installer la machine à laver dans des emplacements où l'eau peut geler, car la machine à laver retient toujours une petite quantité d'eau dans le robinet de prise d'eau, la pompe et la tuyauterie. L'eau gelée peut endommager les courroies, la pompe, les tuyaux et autres composants.
- Ne jamais l'installer sur une plateforme ou une structure à faible support.

Pour des performances optimales, la machine à laver doit être installée sur un plancher robuste de niveau. Le cas échéant, renforcer les planchers en bois pour minimiser les vibrations ou risque de déséquilibre de charge. Les moquettes et les tuiles souples peuvent être des facteurs de vibrations excessives, ce qui peut provoquer de légers déplacements de la machine à laver pendant le cycle d'essorage.

# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

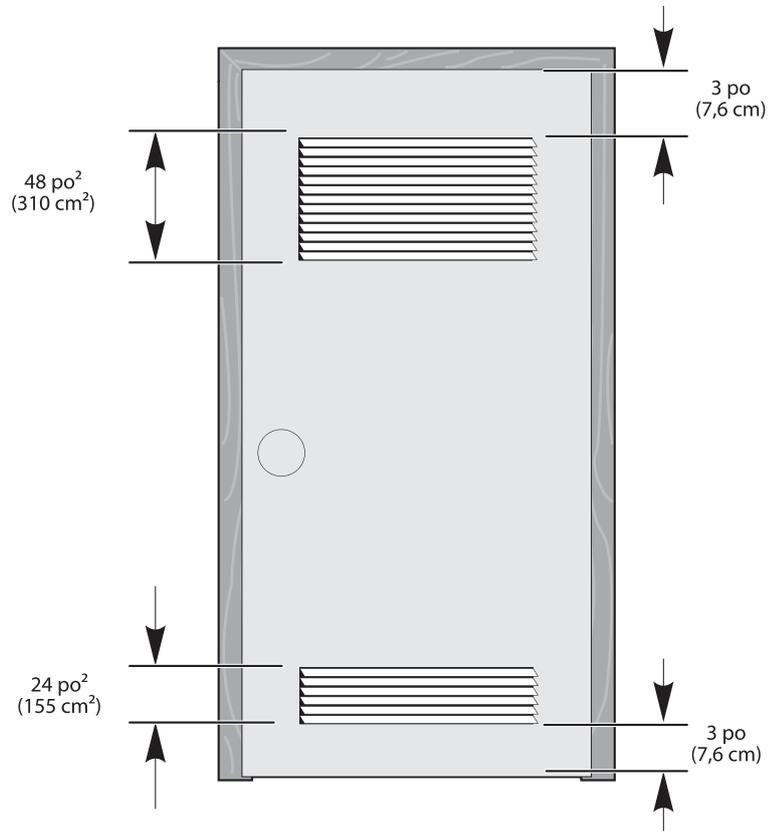
Laveuse à chargement par le haut

## Dimensions et mesures clés pour l'installation de la machine à laver



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Si la machine à laver est installée dans un compartiment ou une armoire, le devant de l'armoire doit disposer de deux ouvertures de ventilation non obstruées, soit une zone combinée minimale de  $72 \text{ po}^2$  ( $465 \text{ cm}^2$ ) avec un espace minimum de 3 po (7,6 mm) pour les parties supérieure et inférieure. Une porte à lattes avec un espace libre équivalent est acceptable.

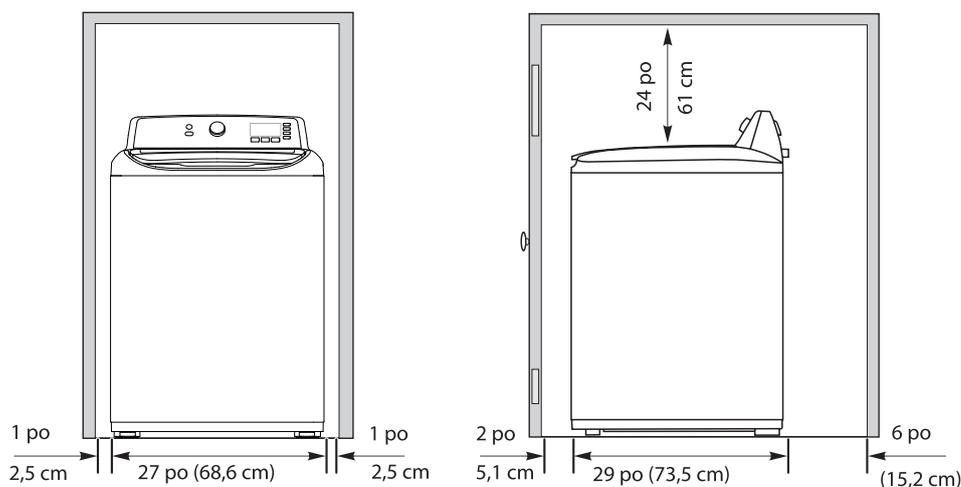


**Installation dans un compartiment ou une armoire**

L'espace libre minimum entre la machine à laver et les murs adjacents ou d'autres surfaces sont :

- **De chaque côté** : 1 po (2,5 cm)
- **À l'arrière** : 6 po (15,2 cm)
- **Devant de l'armoire** : 2 po (5,1 cm)
- **Dessus** : 24 po (61 cm)
- **Espace entre l'extrémité du robinet de prise d'eau et le mur** :
  - **Cas 1** : En cas de connexion du tuyau d'alimentation **après** avoir installé la machine à laver : Plus de 3,9 po (10 cm)
  - **Cas 2** : En cas de connexion du tuyau d'alimentation **avant** d'avoir installé la machine à laver : Plus de 2,8 po (7 cm)

Si la machine à laver et la sècheuse sont installés côte à côte dans une armoire, le devant de l'armoire doit disposer d'une ouverture de ventilation non obstruée d'au moins 72 po<sup>2</sup> (465 cm<sup>2</sup>).

**Exigences électriques****Avertissement**

Pour minimiser le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures, lire la section INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ avant d'utiliser cet appareil.

Utiliser un fusible de 120 V, 60 Hz 15 A ou un disjoncteur. Nous recommandons un circuit individuel dédié pour la machine à laver.

**Avertissement**

Ne jamais utiliser de rallonge.

**Une mise à la terre du circuit électrique est requise pour cette machine à laver.**

Il est important de mettre à la terre la machine à laver. En cas de mauvais fonctionnement ou de défaillance, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un circuit de faible résistance au courant électrique. Cette machine à laver est équipée d'un cordon d'alimentation avec prise à trois broches pour être branché correctement sur une prise secteur de mise à la terre.

La prise secteur doit être correctement installée et mise à la terre, conformément à toutes les réglementations et normes locales.

### Avertissement

- L'utilisateur a la responsabilité de fournir des facilités électriques adéquates.
- Un mauvais raccordement de l'appareil au conducteur de mise à la terre peut accroître le risque de choc électrique. Vérifier avec un technicien qualifié en cas de doute sur la mise à la terre correcte de l'appareil.
- Ne pas modifier la prise du cordon d'alimentation livré avec la machine à laver. Si elle ne rentre pas dans la prise secteur, contacter un électricien qualifié pour installer une prise adéquate.
- Pour éviter les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures, le câblage et la mise à la terre doivent être en conformité avec les codes et les règlements locaux ainsi que la toute dernière édition du National Electrical Code (ANSI/NFPA 70).
- Ne jamais connecter le fil de mise à la terre aux conduites d'eau en plastique ou à des tuyaux d'eau chaude.

### Besoins en eau

Pour remplir correctement la machine à laver dans des délais appropriés, une pression d'eau de 14 à 116 psi (100 à 800 kPa) est requise.

Si la pression d'eau est inférieure à 14 psi (100 kPa) :

- Le robinet d'eau peut être défaillant ou ne pas se fermer complètement.
- Le temps de remplissage de la machine à laver peut être plus long que les commandes de la machine à laver ne le permettent. La machine à laver s'éteindra et affichera une erreur. Un délai maximal est intégré aux commandes pour éviter l'inondation du domicile si un tuyau se desserre.
- Les tuyaux d'arrivée d'eau doivent être achetés séparément. Les tuyaux d'arrivée d'eau peuvent être achetés de différentes longueurs jusqu'à 8 pi (240 cm).  
Comment éviter le problème de dégât d'eau :
  - Vérifier que les robinets d'eau sont facilement accessibles.
  - Fermer les robinets quand la machine à laver n'est pas utilisée.
  - Vérifier régulièrement l'absence de fuite au niveau des joints du tuyau d'eau.

### Exigences en matière de vidange

#### Remarque

Le tuyau de vidange est fixé à la machine à laver en usine.

- La hauteur recommandée pour le tuyau d'évacuation est de 48 po (122 cm).
- Le tuyau de vidange doit être acheminé à travers le collier prévu à cet effet jusqu'au tuyau d'évacuation.
- Le tuyau de vidange doit être suffisamment large pour accommoder le diamètre extérieur du tuyau de vidange.

## Installation de la machine à laver

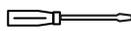
### Outils requis :



Pince

Tournevis  
cruciforme

Niveau

Tournevis à  
lame plate

Clé

### Instructions étape par étape

#### Étape 1 : Choisir un emplacement

Avant d'installer la machine à laver s'assurer que l'emplacement :

- Est une surface dure et plane sans moquette ni revêtement de sol souple, ce qui pourrait obstruer la ventilation.
- Est à l'abri de la lumière solaire directe.
- A une ventilation adéquate.
- N'est pas exposé à des températures glaciales (32 °F ou 0 °C)
- Est à l'écart de sources de chaleur telles que de l'huile ou le gaz.
- Dispose de suffisamment d'espace afin que la machine à laver ne repose pas sur son câble d'alimentation.

#### Étape 2 : Connecter les tuyaux d'eau

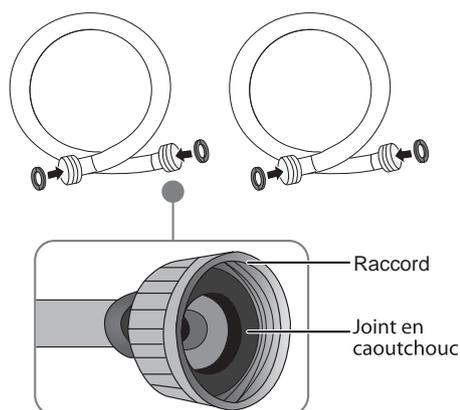
##### Remarque

Les tuyaux d'alimentation en eau ne sont pas fournis avec la machine à laver et doivent être achetés séparément.

##### Attention

- Utiliser des tuyaux d'alimentation en eau neufs. L'utilisation de vieux tuyaux peut être source de fuites ou de débordement ce qui peut endommager la propriété.
- Ne pas connecter plusieurs tuyaux d'eau ensemble pour augmenter la longueur du tuyau. Des tuyaux connectés de cette façon peuvent fuir et être source de choc électrique. Si le tuyau est trop court, le remplacer par un plus long à haute pression.

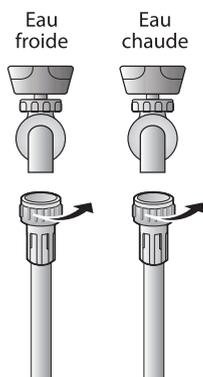
- 1 Avant d'installer la machine à laver, vérifier qu'il existe des rondelles en caoutchouc à l'intérieur des raccords de chaque côté des tuyaux d'alimentation en eau. L'installation de tuyaux d'alimentation en eau sans joints en caoutchouc peut être source de fuites d'eau.



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

---

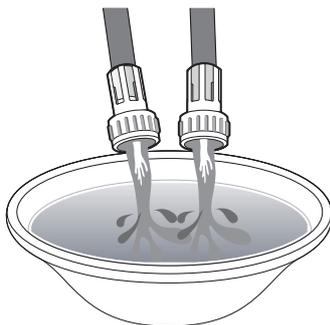
- 2 Serrer les raccords de tuyau et de robinet à la main à fond, puis les serrer de deux tiers de tours supplémentaires avec des pinces ou une clé hexagonale. Tirer les tuyaux d'eau vers le bas pour vérifier qu'ils sont correctement connectés.



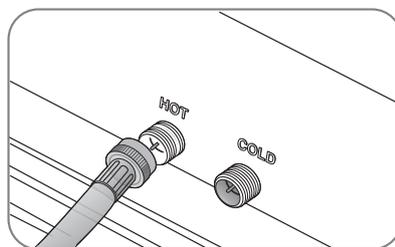
### Attention

Ne pas trop serrer les raccords ou mettre une bande adhésive ou du mastic sur les robinets ou les prises d'alimentation en eau. Cela pourrait endommager les raccords.

- 3 Placer les extrémités non connectées du tuyau dans un seau et ouvrir les robinets connectés aux tuyaux d'eau pendant 10 à 15 secondes pour éliminer les dépôts éventuels. Fermer les robinets.

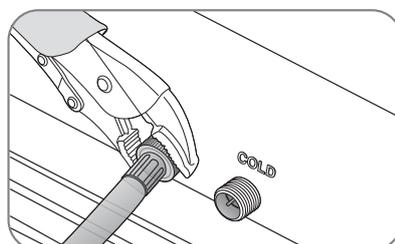


- 4 Connecter les extrémités des tuyaux d'eau aux connexions de la prise d'eau sur le dessus de la machine à laver. Vérifier que les rondelles de caoutchouc sont bien installées. Le tuyau d'alimentation en eau connecté au robinet d'eau chaude doit être connecté à l'admission d'eau chaude et le tuyau d'eau connecté au robinet d'eau froide doit être connecté à l'admission d'eau froide.

**Remarque**

- Si vous ne voulez pas utiliser le tuyau d'eau chaude, insérer un bouchon dans l'orifice d'admission d'eau chaud. Il sera alors nécessaire de sélectionner l'option **Tap Cold** (Eau froide) pour la température de l'eau.
- Aucun bouchon n'est fourni avec votre appareil. Il devra être acheté séparément.

- 5 Serrer les raccords à fond à la main, puis les serrer de deux tiers de tours supplémentaires avec une clé.

**Attention**

- Ne pas trop serrer les raccords ou mettre une bande adhésive ou du mastic sur les robinets ou les prises d'alimentation en eau. Cela pourrait endommager les raccords.
- Vérifier que les tuyaux d'alimentation en eau ne sont pas tordus ou courbés. Un tuyau tordu ou courbé peut fuir et causer un choc électrique en raison d'une fuite d'eau. Pour assurer une utilisation correcte de l'eau, connecter les robinets d'eau froide et d'eau chaude. Si l'un d'entre eux ou les deux ne sont pas connectés, un code d'erreur se produira.

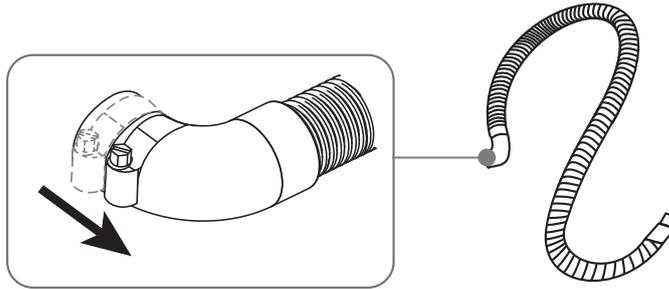
- 6 Ouvrir les robinets d'eau froide et d'eau chaude et vérifier l'absence de fuites d'eau au niveau de toutes les connexions et des robinets.

### Étape 3 : Connexion du tuyau de vidange

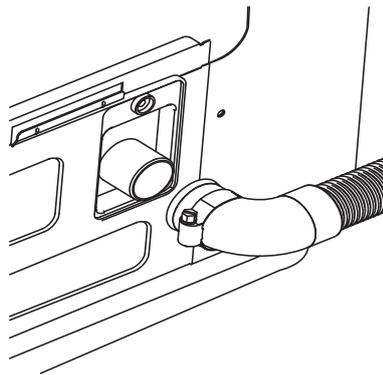
#### Attention

- Si le tuyau de vidange n'est pas inséré complètement dans l'orifice de vidange de la machine à laver, une fuite d'eau peut se produire.
- Si le collier n'est pas placé sur le tuyau de vidange de la machine à laver, une fuite d'eau peut se produire.

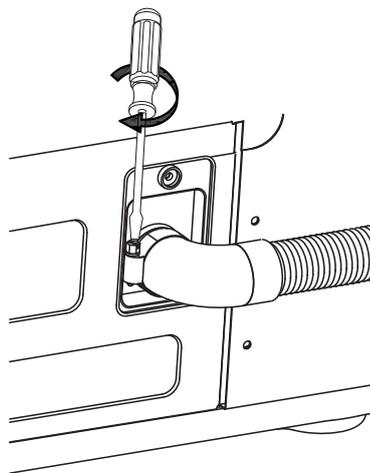
- 1 Repérer le collier installé sur l'extrémité du tuyau de vidange, puis faire glisser le collier pour l'éloigner de l'extrémité.



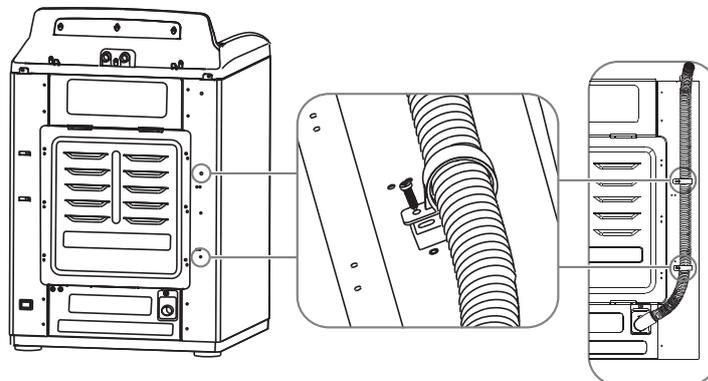
- 2 Insérer le tuyau avec le collier sur l'orifice de vidange de la machine à laver. S'assurer que le tuyau recouvre complètement l'extrémité de l'orifice de vidange.



- 3 Déplacer le collier vers la sortie du tuyau de vidange. Serrer le collier avec un tournevis à lame plate.



- 4 Attacher le tuyau de vidange à l'armature de la machine à laver aux endroits indiqués à l'aide des colliers de tuyaux (2) fournis, en utilisant un tournevis cruciforme.

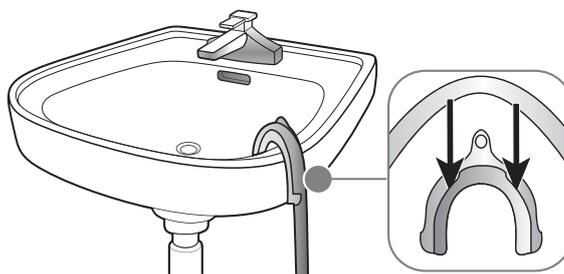


- 5 Positionner l'autre extrémité du tuyau de vidange (la partie non fixée) selon l'une des possibilités ci-après :

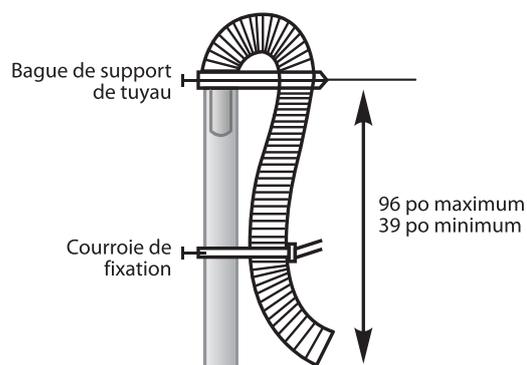
**Attention**

Vérifier que la connexion entre les tuyaux de vidange et le bassin de lessive, le tuyau d'écoulement ou la cuve de lavage n'est pas hermétique.

- **Par-dessus le bord d'une cuve de lavage** : fixer le guide sur le côté de la paroi de la cuve avec un crochet ou une bande adhésive, ou l'attacher avec un morceau de ficelle pour éviter tout mouvement du tuyau d'écoulement.

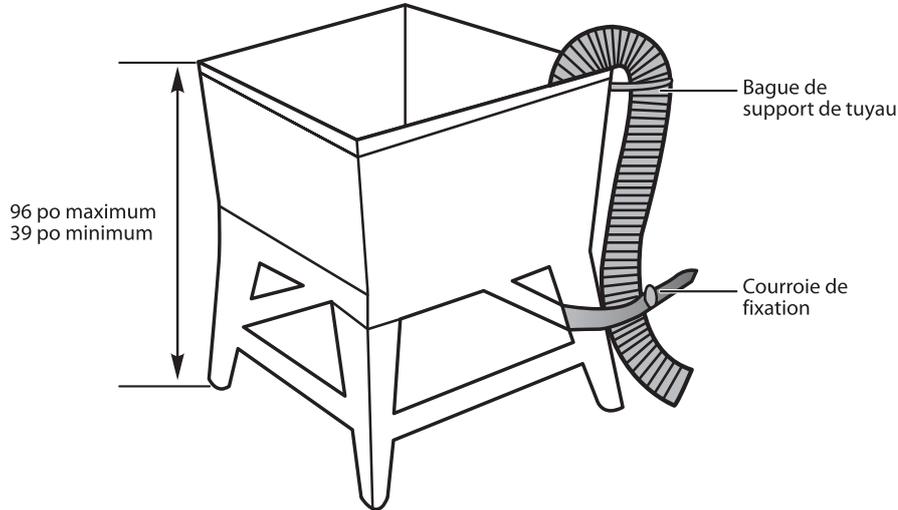


- **Sur un tuyau d'écoulement** : le tuyau d'écoulement ne doit pas être inférieur à 39 po de long (99 cm) sans dépasser 96 po (244 cm).



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- **Dans un bassin de lessive :** le bassin de lessive ne doit pas être inférieur à 39 po de hauteur (99 cm) sans dépasser 96 po (244 cm).



### Étape 4 : Mise de niveau de la machine à laver

#### Attention

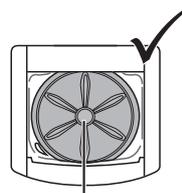
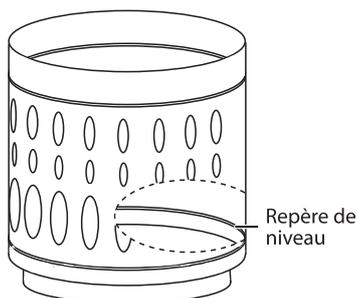
Ne pas utiliser la machine à laver sans la mettre de niveau. Si la machine à laver n'est pas de niveau, elle peut :

- vibrer excessivement provoquant un mauvais fonctionnement de la machine à laver;
- émettre un bruit excessif;
- indiquer les codes d'erreur E3, E4 ou E5 quand la machine à laver est en fonctionnement.

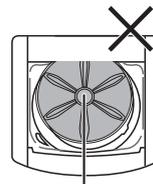
Ne prolonger les pieds de nivellement qu'autant que nécessaire. Si les pieds sont trop prolongés, la machine à laver peut vibrer.

Déterminer si la machine à laver est de niveau en vérifiant la position de la cuve ou en utilisant un niveau.

- 1 Faire glisser la machine à laver en position.
- 2 Ouvrir le couvercle de la machine à laver, puis verser de l'eau dans la cuve juste en dessous du repère de niveau. Si la machine à laver est de niveau, l'eau sera au niveau du repère tout autour. Si la machine à laver n'est pas de niveau, l'eau ne sera au niveau du repère qu'en partie.



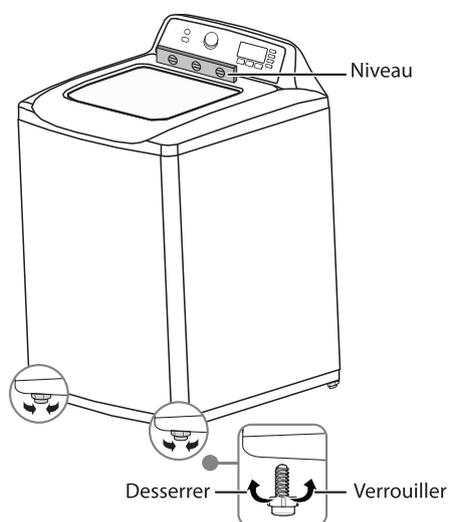
La machine à laver est de niveau : l'eau est au niveau du repère tout autour.



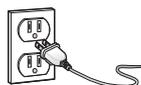
La machine à laver n'est pas de niveau : l'eau est n'est pas au niveau du repère tout autour.

Ajouter de l'eau à la machine à laver jusqu'à ce qu'elle atteigne le repère de niveau. Si la machine à laver est de niveau, l'eau sera au niveau du repère tout autour. Si la machine à laver n'est pas de niveau, l'eau ne sera au niveau du repère qu'en partie.

- 3 Si la machine à laver n'est pas de niveau, l'incliner délicatement juste ce qu'il faut pour régler les pieds de nivellement sur la partie inférieure avant de machine. Ne prolonger les pieds qu'autant que nécessaire. Si les pieds sont trop prolongés, la machine à laver peut vibrer.



#### Étape 5 : Alimentation électrique de la machine à laver



Brancher le cordon d'alimentation sur une prise secteur certifiée mise à la terre, à trois broches, de 120 V, 60 Hz, protégée par un fusible de 15 A ou un disjoncteur similaire. La machine à laver est mise à la terre par l'intermédiaire de la troisième broche du cordon d'alimentation.

#### Étape 6 : Effectuer un cycle d'essai

Effectuer un cycle d'essai pour vérifier que la machine à laver est correctement installée.

- 1 Charger environ 6 lb (2,7 kg) de lessive dans la cuve.
- 2 Appuyer sur le bouton **Power** (Marche-Arrêt) pour mettre en marche la machine à laver.
- 3 Régler le sélecteur de cycle sur le cycle **Rinse & Spin** (Rinçage et essorage).
- 4 Appuyer sur le bouton **Start/Pause** (Démarrage/Pause) pour commencer le cycle d'essai. La machine à laver ne doit pas bouger ou vibrer de façon excessive quand la cuve se remplit d'eau ou pendant le lavage ou l'essorage. La machine à laver doit se vidanger correctement pendant le cycle d'essorage.

#### Attention

- Si une quelconque fuite d'eau se produit pendant le remplissage ou la vidange, vérifier les connexions des tuyaux d'eau. Voir Étape 2 : Connecter les tuyaux d'eau à la page 17 ou Étape 3 : Connexion du tuyau de vidange à la page 20.
- Si la rondelle bouge ou vibre de façon excessive, recommencer la mise à niveau. Voir Étape 4 : Mise de niveau de la machine à laver à la page 22.

## Mise en service de la machine à laver

### Lavage d'une charge de lessive

**ATTENTION :** Pour minimiser le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures, lire la section INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ avant d'utiliser cet appareil.

#### Sélection d'un détergent

Cette machine à laver est conçue uniquement pour des détergents à haute efficacité (HE).

- Pour des résultats optimaux, utiliser un détergent HE. Il est recommandé de ne pas utiliser un détergent classique. Les détergents HE contiennent des suppresseurs qui diminuent ou suppriment la mousse. Lorsque qu'il y a moins de mousse, la charge est secouée de façon plus efficace et le nettoyage est optimisé.
- La réduction de la quantité de détergent peut réduire la qualité du nettoyage. Vérifier que :
  - les taches ont été traitées au préalable;
  - les articles ont été triés avec soin par couleur et niveau de saleté;
  - la machine n'est pas surchargée.

#### Étape 1 : Mise en marche de la machine à laver

Appuyer sur le bouton **Power** (Marche-Arrêt) pour mettre en marche la machine à laver. La configuration d'origine de la machine à laver est :

- **Normal** sur le sélecteur de cycle avec -- affiché sur l'écran;
- **Medium** (Moyen) pour le niveau de saleté (**Soil Level**);
- **Warm** (Chaude) pour la température de lavage (**Wash Temp**).

#### Étape 2 : Chargement de la machine à laver

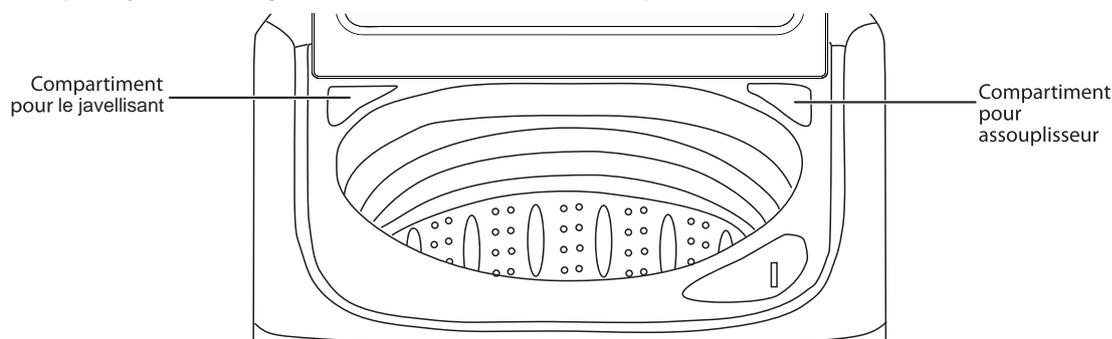
##### Attention

Avant de charger la lessive, s'assurer d'en enlever les pièces de monnaie, les clés et autres objets durs et de fermer toutes les fermetures à glissière. Ces articles pourraient endommager les vêtements.

- 1 Répartir la lessive par type de tissu, niveau de saleté, couleur et taille de charge. Voir Charte d'entretien des tissus page 34.
- 2 Remplir la cuve avec des vêtements secs, non pliés. Charger la cuve au maximum aux 3/4.

##### Remarque

- Une surcharge peut réduire l'efficacité du lavage, causer une usure excessive et éventuellement froisser ou créer des faux plis pour les éléments de la charge.
- Laver les articles délicats tels que les soutiens-gorges et d'autres articles de lingerie en utilisant le cycle **Delicates** avec des articles légers similaires.
- Lors du lavage d'articles volumineux (tels que les tapis ou les oreillers) ou de quelques articles plus petits (tels que les jouets en peluche ou un ou deux chandails) qui ne remplissent pas la cuve complètement, ajouter quelques serviettes pour améliorer la performance du cycle d'essorage.
- Toujours utiliser le cycle **Bulky** (Volumineux) pour les articles volumineux.
- Lors du lavage de charges très sales, ne pas surcharger la machine à laver pour obtenir de bons résultats de nettoyage.

**Étape 3 : Ajouter du détergent et des additifs dans la cuve / le compartiment****Remplissage de détergent en poudre ou liquide**

- 1 Ajouter la quantité recommandée de détergent directement dans la cuve avant de démarrer la machine à laver.
- 2 En cas d'utilisation de javellisant qui n'affecte pas les couleurs, l'ajouter avec le détergent dans la cuve réservée à cet usage.

**Remarque**

- Lors de l'ajout de javellisant qui n'affecte pas les couleurs avec du détergent, les deux produits de lavage doivent être de la même forme (liquides).

**Remplissage du compartiment pour le javellisant (javellisant liquide seulement)**

- Ajouter du javellisant dans le compartiment réservé à ce produit. Ne pas trop remplir le compartiment.
- Il n'y a pas d'entrée d'eau dans le compartiment de javellisant, ce dernier ira donc directement dans le tuyau quand il sera versé.

**Attention**

- Éviter d'éclabousser ou de trop remplir le compartiment.
- Ne jamais verser du liquide javellisant non dilué directement sur les vêtements ou dans le tuyau. Cela pourrait endommager les tissus en affaiblissant les fibres ou en affectant les couleurs.

**Remarque**

Ne pas verser de javellisant n'affectant pas les couleurs directement dans le compartiment pour javellisant. L'ajouter plutôt dans le compartiment du détergent.

**Remplissage du compartiment pour assouplisseur de tissu**

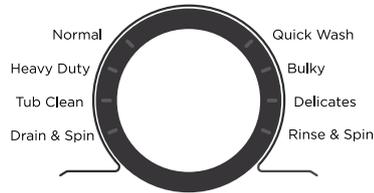
- Ajouter la quantité recommandée d'assouplisseur liquide pour les tissus dans le compartiment prévu à cet effet. Le distributeur libère automatiquement l'assouplisseur liquide pour les tissus au moment adéquat pendant le cycle de rinçage.

**Attention**

- N'utiliser le compartiment pour assouplisseur QUE pour des assouplisseurs liquides.
- Ne pas utiliser la Downy Ball<sup>MD</sup> dans le compartiment pour assouplisseur.
- Ne pas utiliser d'assouplisseur trop épais, car il pourrait ne pas se mélanger suffisamment dans l'eau.
- S'assurer de sélectionner l'option de l'assouplisseur lors son utilisation afin qu'il soit distribué lors de la partie rinçage du cycle.

## Étape 4 : Sélection du cycle de lavage approprié et des options pour la charge

- 1 Tourner le sélecteur de cycle pour sélectionner le cycle de lavage. Pour toute information sur les cycles de lavage, consulter Options de lavage et configuration aux pages 28.

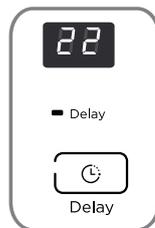


- 2 **Facultatif** : Utiliser les boutons du panneau de commandes (**Fabric Softener** [assouplissant] par exemple) pour personnaliser le cycle de lavage. Pour la descriptions des boutons, consulter Panneau de commandes à la page 10. Pour plus d'informations concernant les boutons disponibles pour chaque type de cycle, consulter Options de lavage et configuration aux pages 28.

## Étape 5 : (Facultatif) Mise en marche différée

Il est possible de programmer un cycle de lavage et de le régler pour un démarrage à une heure précise.

- 1 Appuyer sur le bouton **Delay** (Démarrage différé) pour activer la fonction de démarrage différé. Si cette fonction a été utilisée auparavant, l'heure établie la fois précédente s'affichera sur l'écran.



- 2 Appuyer sur le bouton Delay plusieurs fois pour sélectionner l'heure de démarrage différée souhaitée. L'heure, exprimée en chiffre de 0 à 24, est affichée à l'écran. Vous pouvez également appuyer sur le bouton et garder le bouton pressé pour ajuster l'heure rapidement.
- 3 Pour modifier la configuration du cycle de lavage lorsque l'heure du démarrage différé est réglée, tourner le sélecteur de cycle. Pour revenir au réglage de la fonction de l'heure de démarrage, répéter les étapes 1 et 2.

### Remarque

- Pour diminuer la durée de démarrage différé, appuyer sur le bouton – une plusieurs fois.
- Pour modifier rapidement la durée du démarrage différé, appuyer sans relâcher le bouton + ou – jusqu'à affichage de l'heure souhaitée.
- Si aucun bouton n'est appuyé dans les trois secondes après le réglage de l'heure de démarrage différé, la machine à laver revient à l'affichage de la durée restante pour le cycle actuel de lavage. Pour relancer la fonction de démarrage différé, répéter les étapes 1 et 2.
- Pour vérifier l'heure de démarrage différé, appuyer sur le bouton + ou –. La durée restante s'affiche à l'écran avant que le démarrage du cycle de lavage ne s'affiche.

- 4 Pour annuler la fonction de l'heure de démarrage différé avant de l'enregistrer, appuyer sur le bouton + ou - jusqu'à l'affichage de **OH**.

**Important**

Il est possible de changer le réglage ou d'annuler la fonction de l'heure de démarrage différé à tout moment avant d'appuyer sur le bouton ►||/Start **Pause** en tournant le sélecteur de cycle.

L'heure de démarrage différé ne peut pas être modifiée une fois que le bouton ►||/Start **Pause** (Mise en marche et pause) a été appuyé.

Si le bouton ►||/Start **Pause** a été appuyé, il est possible d'annuler la fonction de l'heure de démarrage différée en appuyant sur le bouton ⏻/Power (Marche-arrêt) pour éteindre la machine à laver, puis en appuyant de nouveau sur le bouton ⏻/Power pour la remettre en marche.

**Étape 6 : Démarrage de la machine à laver**

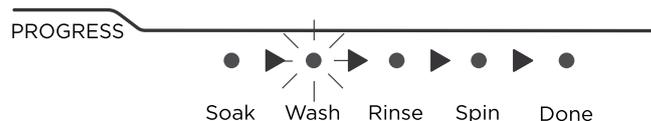
- 1 Appuyer sur le bouton ►||/Start **Pause** (Mise en marche et pause).

**Remarque**

Si une heure de démarrage différé n'a pas été programmée ou si l'heure de démarrage différé a expiré, la machine à laver commence le cycle et le témoin lumineux **Wash** (Lavage) s'allume.

Au fur à mesure que la machine à laver passe d'une étape à l'autre dans le cycle de lavage, le témoin lumineux concerné s'allume (tel que **Rinse** [Rinçage] ou **Spin**[Essorage]).

Si une heure de démarrage différé a été programmée le témoin lumineux de démarrage différé (**Delay**) s'allume et la machine à laver commence à décompter l'heure de démarrage.



- 2 S'il est nécessaire de suspendre le cycle (par exemple pour ajouter ou retirer un article ou régler la charge), appuyer sur le bouton ►||/Start **Pause** (Mise en marche et pause), puis ouvrir le couvercle. La machine à laver s'arrête. Pour redémarrer le lavage, fermer la porte, puis appuyer sur le bouton ►||/Start **Pause** (Mise en marche et pause).

**Étape 7 : Décharger la lessive**

Quand le cycle de lavage se termine.

- Le témoin lumineux **Done** (Terminé) s'allume.
- La machine à laver émet 6 bips.
- La machine à laver déverrouille le couvercle.

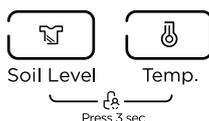


- Ouvrir le couvercle et sortir la lessive.

**Réglage du verrouillage enfant**

La machine à laver dispose d'une fonction de verrouillage enfant pour éviter que les enfants ne jouent avec elle. Quand le verrouillage enfant est activé, les seuls boutons qui fonctionnent sont : ⏻/Power (Marche-arrêt), **Soil Level** (Niveau de saleté) et **Temp** (Température) qui servent à désactiver la fonction de verrouillage enfant.

- 1 Appuyer de façon prolongée sur les boutons **Soil Level** and **Temp** pendant trois secondes. Le témoin lumineux rouge de verrouillage enfant s'allume.



- 2 Pour désactiver le verrouillage enfant, appuyer sans relâcher les boutons **Soil Level** et **Temp** pendant trois secondes.

### Remarque

- Si la machine à laver n'est pas mise en marche le verrouillage enfant peut rester réglé. Appuyer sur le bouton **⏻/Power**, activer la fonction de verrouillage enfant et appuyer sur le bouton **⏻/Power** pour éteindre la machine à laver. Pour pouvoir utiliser la machine à laver, il sera nécessaire de désactiver la fonction de verrouillage.
- Si la fonction de verrouillage enfant est activée alors que le couvercle est ouvert, **E3** s'affiche. Si le couvercle n'est pas fermé dans les 20 secondes, la machine à laver émet une alarme, affiche **CL** et vidange toute l'eau qui est dans la cuve. Pour désactiver l'alarme, appuyer sur le bouton **⏻/Power** (Marche/Arrêt) pour éteindre la machine à laver.

### Options de lavage et configuration

- Poids maximal possible = 16,60 lb (7,53 kg) (vêtements secs)
- Les options en caractères gras sont les paramètres d'origine. Les points • indiquent les fonctions facultatives qui peuvent être sélectionnées.

Cycle	Type de linge	Niveau de saleté	Options de temp.	Démarrage différé	Trempage	Rinçage supplémentaire	Assouplissant	Plus d'eau
<b>Normal</b>	Coton, Lin Serviettes Chemises Draps, Jeans Charges mixtes	Ultra sale Sale <b>Moyen</b> Léger	Eau chaude <b>Chaude</b> Eau froide Robinet froide	•	•	•	•	•
<b>Heavy Duty</b> (Usage intensif)	Tissus en coton très sales	<b>Ultra sale</b> Sale Moyen	<b>Eau chaude</b> Chaude Eau froide Robinet froide	•	•	•	•	•
<b>Tub Clean</b> (Nettoyage de la cuve)	Voir page 30	<b>Ultra sale</b>	<b>Eau chaude</b>	•				
<b>Drain&amp;Spin</b> (Vidange et essorage)								
<b>Rinse &amp; Spin</b> (Rinçage et essorage)			<b>Robinet froide</b>	•			•	•
<b>Delicates</b> (Tissus délicats)	Chemises ou chemisiers Nylons / blouses, Nylons Vêtements diaphanes ou en dentelle	Moyen <b>Léger</b>	Eau chaude <b>Chaude</b> Eau froide Robinet froide	•	•	•	•	•
<b>Bulky</b> (Volumineux)	Articles lourds tels que les couvertures et les couettes	Ultra sale <b>Sale</b> Moyen Léger	<b>Eau chaude</b> Chaude Eau froide Robinet froide	•	•	•	•	•
<b>Quick Wash</b> (Lavage rapide)	Légèrement sales et petites charges	Ultra sale Sale <b>Moyen</b> Léger	Eau chaude <b>Chaude</b> Eau froide Robinet froide	•	•	•	•	•

## Entretien de la machine à laver

### Attention

Fermer les robinets d'eau quand le nettoyage se termine. Cela ferme l'alimentation en eau de la machine à laver et permet d'éviter des dommages causés par une fuite d'eau. Laisser le couvercle ouvert pour permettre que l'intérieur de la machine à laver sèche.

### Nettoyage de l'extérieur

- Utiliser un chiffon doux pour essuyer le détergent, le produit javellisant ou d'autres dépôts le cas échéant.

### Nettoyage de l'intérieur

- Nettoyer l'intérieur de la machine à laver régulièrement pour enlever toute saleté, terre, odeur, moisissure ou résidu de bactéries qui peuvent rester dans la machine à laver après le nettoyage des vêtements  
Si ces instructions ne sont pas observées, il peut en résulter des conditions désagréables, telles que des odeurs ou des taches permanentes dans la machine à laver ou sur la lessive.
- Pour retirer les dépôts de calcaire, utiliser des produits de nettoyage étiquetés « Pour machine à laver ».

### Nettoyage du panneau de commandes

- Nettoyer avec un chiffon doux humide. Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs ou de tampons de nettoyage.
- Ne pas vaporiser de produit nettoyant directement sur le panneau de commandes. Le panneau de commandes peut être endommagé par des produits de traitement préalable du linge sale et les détachants. Appliquer ces produits à l'écart de la machine à laver et nettoyer tous les déversements ou les éclaboussures immédiatement.

### Nettoyage des compartiments du javellisant ou de l'assouplisseur

- Pour supprimer les résidus de produits pour le linge, essuyer avec un chiffon humide et une serviette sèche.
- Il est possible de retirer les compartiments de l'assouplisseur pour les nettoyer. Toutefois, le compartiment du javellisant ne peut pas être retiré, aussi doit-il être rincé dans la machine à laver.

### Nettoyage de la cuve

Le cycle de nettoyage de la cuve **Tub Clean** est un cycle autonettoyant qui supprime les odeurs qui peuvent se produire dans la machine à laver sans requérir l'utilisation d'un produit de nettoyage. Nous suggérons de nettoyer la cuve environ une fois par mois.

### Attention

Ne jamais utiliser le cycle de nettoyage de la cuve **Tub Clean** quand le linge est dans la machine à laver. Cela pourrait endommager le linge ou la machine à laver.

- 1 Quand la cuve est vide, ajouter une tasse de javellisant dans le distributeur de javellisant.
- 2 Appuyer sur le bouton marche-arrêt **(Power)**.
- 3 Mettre le sélecteur de cycle sur **Tube Clean** (Nettoyage de la cuve). Quand le cycle **Tub Clean** est sélectionné, la seule option qui peut être modifiée est celle du **Delay** (Cycle programmé).
- 4 Appuyer sur le bouton **▶||/Start Pause** (Mise en marche et pause) Lorsque la machine à laver démarre le témoin lumineux **Tub Clean** s'allume.

### Entreposage de la machine à laver

La machine à laver peut être endommagée si de l'eau reste dans les tuyaux et les composants internes pendant l'entreposage.

Pour préparer la machine à laver pour l'entreposage :

- 1 Sélectionner le cycle **Quick Wash** (Lavage rapide) et ajouter du javellisant dans la machine à laver. Faire fonctionner la machine à laver pendant le cycle complet sans la charger.
- 2 Fermer les robinets d'eau et déconnecter les tuyaux d'admission.
- 3 Débrancher la machine à laver de la prise secteur et laisser le couvercle de la machine ouvert pour que l'air puisse circuler dans la cuve.

### Attention

Si la machine à laver a été entreposée à des températures en dessous de zéro, attendre un certain temps pour que l'eau dans la machine à laver dégèle avant toute utilisation.

## Problèmes et solutions

### Attention

L'utilisateur ne doit pas essayer de réparer cet appareil lui-même. Cela annulerait la garantie.

PROBLÈME	SOLUTION
La machine à laver ne démarre pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que la machine à laver est branchée sur le secteur.</li> <li>• Vérifier que le couvercle est bien fermé.</li> <li>• Vérifier que les robinets d'eau sont ouverts.</li> <li>• Veiller à appuyer sur le bouton ►  /Start Pause (Mise en marche et pause) pour démarrer la machine à laver.</li> <li>• Avant que la machine à laver ne commence à se remplir, elle émet un certain nombre de bruits de cliquetis pour vérifier que le couvercle est bien fermé et pour effectuer une vidange rapide.</li> <li>• Vérifier que la sécurité pour enfant n'est pas activée. Voir Réglage du verrouillage enfant à la page 27.</li> <li>• S'assurer que l'option <b>Delay</b> (Démarrage différé) n'est pas activée. Voir Étape 5 : (Facultatif) Mise en marche différée à la page 26.</li> <li>• Vérifier le fusible ou réinitialiser le disjoncteur.</li> </ul>
Pas d'eau ou une quantité insuffisante Du détergent ou de l'assouplisseur sont toujours dans le compartiment alors que le cycle de lavage est terminé.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que les deux robinets sont ouverts à fond.</li> <li>• Vérifier que la pression d'eau est dans la plage indiquée listée dans Besoins en eau à la page 16.</li> <li>• Vérifier que les tuyaux ne sont pas pliés. Les étirer si besoin est.</li> <li>• Déconnecter les tuyaux et nettoyer les crépines. Les crépines des tuyaux peuvent être obstruées.</li> </ul>
La machine à laver vibre ou est trop bruyante.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que la machine à laver est sur une surface de niveau. Si la surface n'est pas de niveau, régler les pieds de la machine à laver pour la mettre de niveau.</li> <li>• Vérifier que la machine à laver n'est pas en contact avec un autre objet.</li> <li>• Vérifier que la charge de la lessive est équilibrée.</li> <li>• Pendant le processus d'essorage, si des vêtements se sont accumulés sur un côté de la cuve, la machine à laver peut s'arrêter en raison du déséquilibre. La machine à laver tente trois fois de résoudre le problème automatiquement. Si la machine à laver ne peut pas résoudre le problème, essayer de redistribuer les vêtements manuellement dans la cuve.</li> </ul>
La machine à laver s'arrête	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que la prise secteur fonctionne correctement.</li> <li>• Vérifier le fusible ou réinitialiser le disjoncteur.</li> <li>• Fermer le couvercle et appuyer sur le bouton ►  /Start Pause (Mise en marche et pause) pour démarrer la machine à laver. Pour des raisons de sécurité, cette machine à laver ne démarre pas tant que le couvercle n'est pas fermé.</li> <li>• Avant que la machine à laver ne commence à se remplir, elle émet un certain nombre de bruits de cliquetis pour vérifier que le couvercle est bien fermé et pour effectuer une vidange rapide.</li> <li>• Parfois la machine à laver effectue une pause entre les différentes étapes du cycle. Attendre de voir si la machine à laver démarre de nouveau.</li> <li>• Déconnecter les tuyaux d'admission et nettoyer les crépines périodiquement. Les crépines des tuyaux peuvent être obstruées.</li> </ul>
Le couvercle est verrouillé ou ne s'ouvre pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Appuyer sur le bouton ►  /Start Pause (Mise en marche et pause) pour mettre la machine à laver en pause. Il n'est pas possible d'ouvrir le couvercle si la machine à laver est en marche.</li> <li>• Quand la machine à laver est mise en pause, quelques secondes peuvent être nécessaires pour que le couvercle se déverrouille.</li> <li>• Si le couvercle est verrouillé quand la machine à laver n'est pas en marche, appuyer sur le bouton ⏻/Power (Marche-arrêt) pour mettre la machine à laver en marche.</li> <li>• En cas de panne de courant alors que la machine à laver est en marche, lorsque l'électricité revient le couvercle se déverrouille. La machine à laver attend trois minutes, puis termine le reste du cycle.</li> </ul>

PROBLÈME	SOLUTION
La machine à laver ne vidange pas ni ne tourne	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier le fusible ou réinitialiser le disjoncteur.</li> <li>Fermer le couvercle et appuyer sur le bouton ►II/Start Pause (Mise en marche et pause) pour démarrer la machine à laver. Pour des raisons de sécurité, cette machine à laver ne démarre pas tant que le couvercle n'est pas fermé.</li> <li>Vérifier que le tuyau de vidange n'est pas plié. Les étirer si besoin est.</li> <li>Vérifier que la hauteur du tuyau de vidange est dans les limites spécifiées. Voir Exigences en matière de vidange à la page 16.</li> <li>Les tuyaux du réseau d'égouts peuvent être obstrués. Contacter un plombier ou un réparateur professionnel.</li> </ul>
La température de l'eau n'est pas correcte	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier que la température correcte a été sélectionnée.</li> <li>Vérifier que les robinets d'eau sont ouverts à fond.</li> <li>Vérifier que les tuyaux sont connectés au robinet correct et aux connexions d'admission d'eau de la machine à laver, puis rincer les tuyaux. Voir Étape 2 : Connecter les tuyaux d'eau à la page 17.</li> <li>Déconnecter les tuyaux en nettoyer les crépines. Les crépines des tuyaux peuvent être obstruées.</li> </ul>
La charge est trop mouillée à la fin du cycle	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utiliser un détergent à haute efficacité pour réduire l'excès de mousse. Voir Sélection d'un détergent à la page 24.</li> <li>La charge est peut-être trop petite. Des charges très petites (un ou deux articles) peuvent être déséquilibrées et ne pas tourner complètement.</li> </ul>
Fuites d'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier que toutes les connexions des tuyaux sont bien serrées. Voir Étape 2 : Connecter les tuyaux d'eau à la page 17 et Étape 3 : Connexion du tuyau de vidange à la page 20.</li> <li>Vérifier que l'extrémité du tuyau de vidange est correctement insérée et fixée au système de drainage. Voir Étape 3 : Connexion du tuyau de vidange à la page 20.</li> <li>Éviter de surcharger.</li> <li>Utiliser un détergent à haute efficacité pour réduire l'excès de mousse. Voir Sélection d'un détergent à la page 24.</li> </ul>
La charge a trop de mousse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utiliser un détergent à haute efficacité pour réduire l'excès de mousse. Voir Sélection d'un détergent à la page 24.</li> <li>Utiliser moins de détergent si l'eau est douce.</li> <li>Pour des petites charges peu sales, diminuer la quantité de détergent.</li> </ul>
Une odeur sort de la machine à laver	<ul style="list-style-type: none"> <li>Effectuer périodiquement un cycle de nettoyage de la cuve ( <b>Tub Clean</b> ) pour nettoyer la cuve. Voir Nettoyage de la cuve à la page 29.</li> <li>Utiliser un détergent à haute efficacité pour réduire l'excès de mousse. L'excédent de mousse s'accumule dans les coins et les recoins et génère une odeur. Voir Sélection d'un détergent à la page 24.</li> <li>Sécher l'intérieur de la machine à laver dès que le cycle complet est terminé.</li> </ul>

### Explication des codes d'erreur

Cette machine à laver est équipée d'un système de contrôle d'erreur automatique qui détecte et diagnostique les problèmes à un stade précoce.

CODE D'ERREUR	CAUSE ÉVENTUELLE	SOLUTIONS
E1	La machine à laver requiert plus de 30 minutes pour se remplir d'eau. Quand l'eau a fini de s'écouler dans la machine à laver, le niveau d'eau n'a pas changé en cinq minutes.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier que le couvercle est bien fermé.</li> <li>S'assurer de l'absence de fuites d'eau. Voir Pas d'eau ou une quantité insuffisante à la page 30.</li> <li>Appelez le centre de service.</li> </ul>
E2	La machine à laver requiert plus de 10 minutes pour se vidanger.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Voir La machine à laver ne vidange pas ni ne tourne à la page 31.</li> </ul>

CODE D'ERREUR	CAUSE ÉVENTUELLE	SOLUTIONS
E3	Le couvercle est ouvert.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fermer le couvercle.</li> <li>Le verrou de fermeture de la porte ou le circuit imprimé est défaillant. Contacter le service à la clientèle d'Insignia.</li> </ul>
E4	La machine à laver n'est plus équilibrée à trois reprises pendant l'essorage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Voir <u>La machine à laver vibre ou est trop bruyante</u>, à la page 30.</li> <li>Appelez le centre de service.</li> </ul>
E5	Le commutateur d'impact est défaillant, la laveuse n'est pas de niveau.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mettre de niveau la laveuse Voir l' <u>Étape 4 : Mise de niveau de la machine à laver</u> à la page 22.</li> <li>Appelez le service centre.</li> </ul>

CODE D'ERREUR	CAUSE ÉVENTUELLE	SOLUTIONS
F2	Défaillance de l'EEPROM.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>
F5	Le capteur de charge est défaillant.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>
F8	Le capteur du niveau d'eau est défaillant.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>
Fd	Le verrou de fermeture du couvercle est défaillant.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>
C9	Le circuit imprimé est défaillant.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>
CL	Le couvercle a été ouvert pendant plus de 20 secondes avec la fonction du verrouillage enfant activée.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appuyer sur /Power (Marche/Arrêt) pour éteindre la machine à laver.</li><li>• Désactiver la fonction du verrouillage enfant. Voir Réglage du verrouillage enfant à la page 27.</li><li>• Appeler le centre de service.</li></ul>

### Charte d'entretien des tissus

Les symboles suivants constituent des directives d'entretien des tissus. Les étiquettes d'entretien des tissus contiennent des symboles pour le nettoyage, le blanchissage, le séchage, le repassage ou le nettoyage à sec, si nécessaire. L'usage de symboles assure une uniformité parmi les instructions des fabricants de vêtements d'origine locale ou importés. Suivre les instructions sur les étiquettes afin de profiter au maximum de vos vêtements et de réduire les problèmes de blanchissage.

CYCLE DE LAVAGE		INSTRUCTIONS SPÉCIALES		SYMBOLES D'AVERTISSEMENT POUR LE BLANCHISSAGE	
	Normal		Sécher sur la corde		Ne pas laver
	Pressage permanent/ infroissable/contrôle des plis		Égoutter		Ne pas tordre
	Doux/délicat		Séchage à plat		Blanchissage interdit
	Laver à la main	<b>RÉGLAGE DE LA CHALEUR</b>			Ne pas sécher à la machine
<b>TEMPÉRATURE DE L'EAU**</b>			Élevée		Pas de vapeur (ajoutée au fer)
	Chaude		Moyenne		Ne pas repasser
	Tiède		Faible	<b>NETTOYER À SEC</b>	
	Froide		Toute chaleur		Nettoyer à sec
<b>BLANCHIR</b>			Pas de chaleur/air		Ne pas nettoyer à sec
	N'importe quel javellisant (si nécessaire)	<b>TEMPÉRATURE DU FER OU DE LA VAPEUR</b>			Sécher sur la corde
	Javellisant sans chlore (non décolorant) seulement (si nécessaire)		Élevée		Égoutter
	Cycle de séchage à la machine		Moyenne		Séchage à plat
<b>NORMAL</b>			Faible		Pour la laine lavable à la machine. Les brassées doivent peser moins de 8 livres.
	Pressage permanent/ infroissable/contrôle des plis				
	Doux/délicats				

\*\* Les symboles de points représentent la température d'eau de lavage appropriée pour divers articles. La plage de température d'eau chaude est de 105 à 125 °F/41 à 52 °C, tiède de 85 à 105 °F/29 à 41 °C et froide de 60 à 85 °F/16 à 29 °C. (La température de l'eau de lavage doit être d'au moins 60 F/16 °C pour activer le détergent et obtenir un nettoyage efficace.) La laveuse ne peut garantir l'obtention de ces températures, car la température réelle de l'eau qui entre dans la laveuse dépend des réglages du chauffe-eau ainsi que des températures de l'eau dans le système public local. Par exemple, l'eau froide acheminée aux maisons dans les villes du nord durant l'hiver pourrait être de 40 °F/4 °C, soit trop froide pour un nettoyage efficace. Dans cette situation, il faudra ajuster la température de l'eau réglant l'eau à « tiède » sur la machine, en ajoutant de l'eau chaude jusqu'à la ligne de remplissage maximal ou en utilisant la fonction de chauffage de la laveuse, si disponible.

## **GARANTIE LIMITÉE DE LA LAVEUSE MIDEA**

### **ATTACHEZ VOTRE REÇU AUX PRÉSENTES. UNE PREUVE D'ACHAT EST REQUISE POUR OBTENIR UN SERVICE TECHNIQUE COUVERT PAR LA GARANTIE.**

Veillez disposer des renseignements suivants lorsque vous appelez le Centre des services à la clientèle :

- Vos nom, adresse et numéro de téléphone
- Le numéro de modèle et le numéro de série de votre appareil
- Une description claire et détaillée du problème
- Preuve d'achat, y compris le nom et l'adresse du dépositaire ou du détaillant, et la date d'achat

### **SI VOUS AVEZ BESOIN D'UN SERVICE TECHNIQUE :**

1. Avant de communiquer avec nous pour organiser le service, veuillez déterminer si votre produit nécessite une réparation. Certaines questions peuvent être abordées sans service. Veuillez prendre quelques minutes pour consulter la section Dépannage du manuel d'utilisation ou envoyer un courriel à [customerserviceusa@midea.com](mailto:customerserviceusa@midea.com).
2. Tout service technique couvert par la garantie est assuré exclusivement par nos prestataires de service technique Midea autorisés, aux États-Unis et au Canada.

#### **Services à la clientèle Midea**

**Aux États-Unis ou au Canada, appelez le 1-866-646-4332. ou envoyez un courriel à [customerserviceusa@midea.com](mailto:customerserviceusa@midea.com).**

Si vous résidez hors des 50 États des États-Unis ou hors du Canada, communiquez avec votre concessionnaire Midea autorisé pour déterminer si une autre garantie s'applique.

## **GARANTIE LIMITÉE**

### **CE QUE LA GARANTIE COUVRE**

#### **GARANTIE LIMITÉE POUR LA PREMIÈRE ANNÉE (PIÈCES ET MAIN-D'ŒUVRE)**

Pendant un an à compter de la date d'achat, si cet appareil ménager est installé, utilisé et entretenu conformément aux instructions qui sont ci-jointes ou fournies avec le produit, Midea America (Canada) Corporation (ci-après appelée "Midea") paiera le coût de toute pièce de rechange spécifiée par l'usine et de la main-d'œuvre liée à la réparation, qui sont nécessaires pour corriger les défauts de matériaux et de fabrication qui étaient présents à l'achat de cet appareil ménager, ou remplacera le produit à sa seule discrétion. En cas de remplacement du produit, votre appareil ménager sera garanti pour la durée résiduelle de la période de garantie de l'appareil original .

#### **GARANTIE À VIE LIMITÉE (CUVE EN ACIER INOXYDABLE)**

Pendant la durée de vie du produit à compter de la date de l'achat original, si cet appareil ménager est installé, utilisé et entretenu conformément aux instructions qui sont ci-jointes ou fournies avec le produit, Midea paiera le coût des pièces de rechange spécifiées par l'usine et le coût de la main-d'œuvre de réparation des éléments précisés ci-dessous pour corriger les défauts non superficiels de matériaux ou de fabrication qui étaient présents à l'achat de l'appareil ménager en question :

- Cuve en acier inoxydable

VOTRE REMÈDE UNIQUE ET EXCLUSIF EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE EST LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DU PRODUIT, COMME PRÉVU AUX PRÉSENTES. Le service technique doit être assuré par une entreprise d'entretien désignée par Midea. La garantie limitée est valide uniquement dans les 50 États des États-Unis ou au Canada et s'applique uniquement si l'appareil ménager est utilisé dans le pays où il a été acheté. La présente garantie limitée entre en vigueur à compter de la date de l'achat original de l'appareil ménager par le consommateur. Une preuve de la date de l'achat original doit être présentée pour obtenir un service technique en vertu de la présente garantie limitée.

## GARANTIE LIMITÉE

### CE QUE LA GARANTIE NE COUVRE PAS

1. Une utilisation commerciale, non résidentielle ou multifamiliale, ou une utilisation non conforme aux instructions d'installation, d'utilisation ou de fonctionnement qui ont été publiées.
2. Une instruction à domicile sur le mode d'emploi du produit.
3. Un service technique pour corriger un mauvais entretien ou une installation incorrecte du produit, une installation non conforme aux codes d'électricité ou de plomberie, ou pour apporter une correction au système d'électricité ou de plomberie du domicile (p. ex. câblage, fusibles, tuyauterie ou tuyaux d'arrivée d'eau).
4. Les pièces consommables (p. ex. ampoules, batteries, filtres à air ou à eau, etc.).
5. Les défauts ou dommages causés par l'utilisation de pièces ou accessoires non originaux de Midea.
6. Les dommages causés par un accident, un mauvais usage, un usage abusif, un incendie, une inondation, des problèmes électriques, une force majeure, ou une utilisation avec des produits qui ne sont pas approuvés par Midea.
7. Les réparations des pièces ou systèmes qui sont nécessaires pour corriger l'endommagement du produit ou les défauts causés par un service technique, une altération ou une modification de l'appareil qui n'ont pas été autorisés.
8. Les dommages superficiels, notamment les égratignures, les bosses, les ébréchures et d'autres dommages causés au fini de l'appareil, à moins que ces dommages ne découlent de défauts de matériaux et de fabrication et n'aient pas été déclarés à Midea dans un délai de 30 jours.
9. L'entretien courant du produit.
10. Des produits achetés "tels quels" ou ayant été remis en état de fonctionnement.
11. Des produits ayant été transférés de leur propriétaire original.
12. La décoloration, la rouille ou l'oxydation des surfaces découlant d'environnements caustiques ou corrosifs, y compris mais non de façon limitative, les concentrations élevées en sel, un niveau élevé d'humidité ou une exposition aux produits chimiques.
13. La collecte ou la livraison du produit. Celui-ci est destiné à une réparation à domicile.
14. Les frais de voyage ou de transport pour obtenir un service technique dans les endroits éloignés, où un préposé à l'entretien autorisé de Midea n'est pas disponible.
15. Le retrait ou la réinstallation d'appareils inaccessibles ou d'accessoires fixes incorporés (p. ex. boiserie, panneaux décoratifs, revêtement de sol, armoires de cuisine, îlots de cuisine, comptoirs de cuisine, cloisons sèches, etc.) qui entravent l'entretien technique, le retrait ou le remplacement du produit.
16. Le service technique ou les pièces pour des appareils dont les numéros originaux de modèle ou de série ont été enlevés ou altérés, ou sont difficilement reconnaissables.

**Dans ces circonstances exclues, le coût des réparations ou du remplacement du produit sera assumé par le client.**

### DÉNÉGATION DE GARANTIES IMPLICITES

LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU GARANTIE IMPLICITE D'APTITUDE À UN EMPLOI PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE PÉRIODE D'UN AN OU À LA PÉRIODE LA PLUS COURTE PERMISE PAR LA LOI. Quelques états et provinces ne permettent pas l'imposition d'une limite à la durée des garanties implicites de qualité marchande ou d'aptitude à l'emploi et, par conséquent, il est possible que cette limitation ne vous concerne pas. La présente garantie vous confère certains droits légaux. Vous pouvez également jouir d'autres droits, lesquels varient d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre.

### DÉNÉGATION DE DÉCLARATIONS NE RELEVANT PAS DE LA GARANTIE

Midea ne fait aucune déclaration concernant la qualité ou la durabilité de cet appareil ménager, ni son besoin de service technique ou de réparation, à part les déclarations formulées dans la présente garantie. Si vous souhaitez une garantie plus longue ou plus complète que la garantie limitée qui accompagne cet appareil ménager, veuillez communiquer avec Midea ou votre détaillant au sujet de l'achat d'une prolongation de garantie.

### LIMITATION DES REMÈDES; EXCLUSION DES DOMMAGES ACCESSOIRES ET DES DOMMAGES INDIRECTS

VOTRE REMÈDE UNIQUE ET EXCLUSIF EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE EST LA RÉPARATION DU PRODUIT PAR MIDEA, COMME PRÉVU AUX PRÉSENTES. MIDEA N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES ET INDIRECTS. Quelques états et provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation de dommages accessoires ou indirects et, par conséquent, il est possible que ces limitations et ces exclusions ne vous concernent pas. La présente garantie vous confère certains droits légaux. Vous pouvez également jouir d'autres droits, lesquels varient d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre.

# **Midea RENSEIGNEMENTS SUR L'INSCRIPTION**

## **PROTÉGEZ VOTRE PRODUIT :**

Nous conserverons le numéro de modèle et la date d'achat de votre nouveau produit Midea dans le dossier pour vous aider à consulter ces renseignements en cas de réclamation d'assurance comme un incendie ou un vol.

Inscrivez-vous en ligne à **[www.midea.com/ca/support/Product-registration](http://www.midea.com/ca/support/Product-registration)**

**OU**

Veillez remplir et retourner l'adresse à l'adresse suivante :

Midea America Corp. 759 Bloomfield Ave #386, West Caldwell, NJ 07006-6701

------(détacher ici) -----

Nom	Modèle : Carte :	Numéro de série :
Adresse :	Date d'achat : Nom du magasin/dépositaire	
Ville : État : Code postal :	Adresse de courriel :	
Indicatif régional : Numéro de téléphone :		
Avez-vous acheté une garantie supplémentaire :	Comme résidence principale :	
Comment avez-vous appris ce produit : <input type="checkbox"/> Publicité <input type="checkbox"/> Démonstration en magasin <input type="checkbox"/> Démonstration personnelle		

*Les renseignements recueillis ou soumis à nous sont uniquement offerts aux employés internes de la société aux fins de communiquer avec vous ou de vous envoyer des courriels, selon votre demande d'information et les fournisseurs de services de la société aux fins de prestation de services liés à nos communications avec vous. Toutes les données ne seront pas partagées avec d'autres organisations à des fins commerciales.*

Midea America (Canada) Corp.  
Markham, ON L3R 8V2  
Service à la clientèle : 1-866-646-4332

Fabriqué en Chine









make yourself at home